



**RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION**



16325/06 (Presse 354)

PRESSEMEDDELELSE

2774. samling i Rådet

Landbrug og fiskeri

Bruxelles, den 19.-21. december 2006

Formand **Juha KORKEAOJA**
Finlands landbrugs- og skovminister

P R E S S E

Vigtigste resultater af Rådets samling

Rådet vedtog en forordning om fastsættelse af de samlede tilladte fangstmængder (TAC) og kvoter for 2007

*Rådet nåede frem til en generel indstilling til en forordning om mærkning af **økologiske produkter**.*

*Rådet fremsatte en erklæring om EU's eksport af animalske produkter til **Rusland**.*

Rådet vedtog uden debat:

- TAC og kvoter for **dybhavsarter** for 2007-2008, en partnerskabsaftale mellem EF og Grønland, en forordning om bæredygtig udnyttelse af Middelhavets ressourcer og en forordning om registrering og indberetning af fiskeriaktiviteter;
- en reform af **banansektoren**, tilpasninger til **energiafgrøde- og sukkerordningen** for at tage hensyn til Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse.

*Rådet vedtog et direktiv om gensidig anerkendelse af **kørekort**.*

*Rådet vedtog også en forordning om midlertidig **udelukkelse af Belarus fra EU's generelle præferenceordning**.*

INDHOLD¹

DELTAGERE	7
 PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT	
MÆRKNING AF ØKOLOGISKE PRODUKTER.....	9
FORVALTNINGSPLAN FOR FISKERIET EFTER RØDSPÆTTE OG TUNGE I NORDSØEN	10
TAC OG KVOTER FOR 2007.....	12
EVENTUELT	24
– Den fælles markedsordning.....	24
– Foranstaltninger til stabilisering af EU's sukkermarked	24
– Svinekødsmarkedet	25
– Plantebeskyttelse.....	25
– Fugleinfluenza (H5N1)	26
– Forhandlinger med Rusland på veterinær- og plantesundhedsområdet	26
– Beskyttelse af dyr under transport	26

¹

- Når Rådet formelt har vedtaget erklæringer, konklusioner eller resolutioner, angives dette i overskriften for det pågældende punkt, og teksten er sat i anførselstegn.
- Dokumenter med en dokumentreference er tilgængelige på Rådets internetsted <http://www.consilium.europa.eu>.
- Asterisk ved en afgørelse betyder, at der er fremsat offentligt tilgængelige erklæringer til optagelse i Rådets protokol; disse erklæringer findes ligeledes på Rådets internetsted eller kan fås ved henvendelse til Presse-tjenesten.

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT*LANDBRUG*

– Reform af banansektoren	27
– Økologiske produkter - midlertidige importregler.....	28
– Energiafgrøder	28
– Bulgarien og Rumænien - Sukker og frø	28
– Udgifter på veterinærområdet	29
– Fællesskabsundersøgelser af landbrugsbedriftenes struktur	29
– Landbrugsmiljøindikatorer - <i>Rådets konklusioner</i>	29
– Revisionsrettens særberetning nr. 8/2006 - <i>Rådets konklusioner</i>	31
– Revisionsrettens særberetning nr. 10/2006 - <i>Rådets konklusioner</i>	32
– Strategien for dyresundhedspolitikken 2007-2013	33

UDVIKLING AF LANDDISTRIKTERNE

– Bulgarien og Rumænien - Udvidelsen af EU	35
– Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne.....	35

FISKERI

– Orienteringspriser.....	35
– Fiskeriaftale mellem EF og Kap Verde.....	36
– TAC og kvoter for dybhavsarter for 2007-2008 *	36
– Partnerskabsaftale mellem EF og Grønland *	37
– Middelhavet - Bæredygtig udnyttelse af ressourcerne *	38
– Registrering og indberetning af fiskerioplysninger*.....	39

EKSTERNE FORBINDELSER

– Formandskabets diplomatiske repræsentation i tredjelande	40
– Instrument til finansiering af samarbejdet med industrialiserede lande	41

UDVIDElsen

–	Notifikation af tekniske forskrifter	42
–	Bulgarien - Offentlig støtte i stålsektoren	42
–	Bulgarien og Rumænien - Strukturfonde	42

DEN FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK

–	Institut for Sikkerhedsstudier	43
–	EU's Satellitcenter	43
–	EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben	44

RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

–	Moldova - Aftaler om lempelse af reglerne for udstedelse af visa og om tilbagetagelse	44
–	Program om grundlæggende rettigheder og unionsborgerskab	44
–	Schengen-informationssystemet (SIS II) *	45
–	Adgang til anden generation af Schengen-informationssystemet - motorkøretøjer	45
–	Udvikling af SIS II	45
–	Fremme af demokrati og menneskerettigheder	46
–	Liste over tredjelande, hvis statsborgere skal være i besiddelse af visum ved indrejse i EU	46

ØKONOMI OG FINANS

–	Fælles momsregler - Radio- og tv-spredningstjenester og e-handel	47
–	Den Europæiske Investeringsbanks eksterne långivning	47
–	Statistikker	48
–	Nordirland - Finansiell bistand til fredsprocessen	48

TOLDUNIONEN

–	Toldfritagelse	49
–	Suspension af toldsætter for visse industri-, landbrugs- og fiskeriprodukter	49
–	Toldkontingenter	49

TRANSPORT

- Aftale med Malaysia om lufttrafik49
- Kørekort.....50
- Civil luftfart - Harmonisering af tekniske krav og administrative procedurer.....50

HANDELSPOLITIK

- Belarus - midlertidig tilbagetrækning af handelspræferencer.....50
- Tekstiler - Aftale med Belarus51
- Antidumping - Algeriet, Belarus, Rusland og Ukraine - Urinstof og ammoniumnitrat51
- Antidumping - Japan - Fjernsynskamerasystemer51
- EU/Schweiz - Gensidig anerkendelse af overensstemmelsesvurdering52

FORSKNING

- Særprogrammer vedrørende EU-forskning for 2007-2013*52

ENERGI

- Ignalina-kernekræftværket.....53

SUNDHED

- Pædiatriske lægemidler.....54

SOCIALPOLITIK

- Det Europæiske Institut for Ligestilling mellem Mænd og Kvinder*.....54
- Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen.....55

UDVIKLINGSSAMARBEJDE

- El Salvador.....55

ALMINDELIGE ANLIGGENDER

- Procesreglementet for Domstolen og Retten i Første Instans.....55

ÅBENHED

- Aktindsigt55

DELTAGERE

Medlemsstaternes regeringer og Europa-Kommissionen var repræsenteret således:

Belgien:

Sabine LARUELLE

Yves LETERME

Minister for selvstændige erhverv, små og mellemstore virksomheder samt landbrug
Ministerpræsident for den flamske regering og flamsk minister for institutionelle reformer, landbrug, havfiskeri og landdistrikter

Den Tjekkiske Republik:

Milena VICENOVÁ

Landbrugsminister

Danmark:

Hans Christian SCHMIDT

Minister for fødevarer, landbrug og fiskeri

Tyskland:

Horst SEEHOFER

Gert LINDEMANN

Forbundsminister for Fødevarer, Landbrug og Forbrugerbeskyttelse
Statssekretær, Forbundsministeriet for Fødevarer, Landbrug og Forbrugerbeskyttelse

Estland:

Ester TUIKSOO

Olavi TAMMEMÄE

Landbrugsminister
Vicemiljøminister

Grækenland:

Evangelos BASIAKOS

Minister for landdistriktudvikling og fødevarer

Spanien:

Elena ESPINOSA MANGANA

Gonzalo ARGUILÉ

Gonzalo SÁENZ DE SAMANIEGO BERGANZO

Minister for landbrug, fiskeri og fødevarer
Landbrugsminister for Det Autonome Samfund Aragonien
Minister for landbrug, fiskeri og fødevarer for Det Autonome Samfund Baskerlandet

Frankrig:

Dominique BUSSEREAU

Minister for landbrug og fiskeri

Irland:

Mary COUGHLAN

John BROWNE

Landbrugs- og fødevareminister
Viceminister, Landbrugs- og Fødevareministeriet, med særligt ansvar for skovbrug

Italien:

Paolo DE CASTRO

Landbrugs-, fødevare- og skovbrugsminister

Cypern:

Photis PHOTIOU

Minister for landbrug, naturressourcer og miljø

Letland:

Mārtiņš ROZE

Landbrugsminister

Litauen:

Kazimira Danutė PRUNSKIENĖ

Landbrugsminister

Luxembourg:

Fernand BODEN

Minister for landbrug, vinavl og landdistriktudvikling samt minister for selvstændige erhverv, små og mellemstore virksomheder, turisme og boligspørgsmål

Ungarn:

József GRÁF

Landbrugsminister og minister for landdistriktudvikling

Malta:

George PULLICINO

Miljøminister og minister for landdistriktspørgsmål

Nederlandene:

Cees VEERMAN

Minister for landbrug, naturspørgsmål og fødevarekvalitet

Østrig:

Josef PRÖLL

Forbundsminister for landbrug, skovbrug, miljø og vandforvaltning

Polen:

Andrzej LEPPER

Vicepremierminister, minister for landbrug og landdistriktudvikling

Portugal:

Jaime SILVA

Minister for landbrug, landdistriktudvikling og fiskeri

Slovenien:

Marija LUKAČIČ

Landbrugs-, skovbrugs- og fødevareminister

Slovakiet:

Miroslav JUREŇA

Landbrugsminister

Finland:

Juha KORKEAOJA

Landbrugs- og skovbrugsminister

Sverige:

Eskil ERLANDSSON

Landbrugsminister

Det Forenede Kongerige:

Ben BRADSHAW

Statssekretær for lokale miljøspørgsmål, havspørgsmål og dyrevelfærd

Ross FINNIE

Miljøminister og minister for landdistriktudvikling (den skotske regering)

Kommissionen:

Joe BORG

Medlem

Markos KYPRIANOU

Medlem

Mariann FISCHER BOEL

Medlem

De tiltrædende staters regeringer var repræsenteret således:

Bulgarien:

Roussi IVANOV

Stedfortrædende fast repræsentant

Rumænien:

Nicolae Flaviu LAZIN

Statssekretær, Ministeriet for Landbrug, Skovbrug og Landdistriktudvikling

PUNKTER BEHANDLET VED DEBAT

MÆRKNING AF ØKOLOGISKE PRODUKTER

Formandskabet noterede, at Rådet kunne støtte den generelle indstilling til udkastet til forordning (16577/06 ADD1, ADD 2 og ADD 3) i afventen af Europa-Parlamentets udtalelse.

Det kommende tyske formandskab meddelte, at det havde til hensigt at nå til enighed om denne sag, når Europa-Parlamentets udtalelse foreligger (i slutningen af marts 2007).

FORVALTNINGSPLAN FOR FISKERIET EFTER RØDSPÆTTE OG TUNGE I NORDSØEN

Rådet havde en udveksling af synspunkter om en forordning om en forvaltningsplan for fiskeriet efter rødspætte og tunge i Nordsøen med henblik på at gøre det lettere for det kommende formandskab at arbejde videre med sagen.

Formålet med den flerårige plan, som Kommissionen fremlagde i januar 2006 (5403/06) er at sikre, at bestandene af rødspætte og tunge i Nordsøen bringes inden for sikre biologiske grænser, og at de udnyttes under økonomisk, miljømæssigt og socialt bæredygtige forhold.

Rådet og Kommissionen vedtog følgende fælles erklæring om planen, som skal optages i protokollen for Rådets samling:

"Rådet og Kommissionen er enige om følgende skitse til en to-faset flerårig plan for rødspætte og tunge i Nordsøen, der skal gøre det muligt at vedtage forordningen så hurtigt som muligt i 2007.

I første fase skal der foretages en automatisk reduktion i fiskeridødeligheden på 10% med et udsving i TAC på højst 15% om året, indtil der er opnået sikre biologiske grænser for begge bestande.

Planen skal omfatte et første sæt langsigtede mål. Når der er opnået sikre biologiske grænser, og når der er gennemført en konsekvensvurdering, skal der træffes endelig afgørelse om mængdemæssige langsigtede referencepunkter på basis af den maksimale bæredygtige fangst. Disse referencepunkter skal benyttes ved forvaltningen af de to bestande i anden fase.

Indsatsforvaltningen skal begrænse fiskeriet således, at fangsterne ikke overskrider TAC. Samtidig skal den give tilstrækkelig mulighed for fangst af den TAC, der er tilladt på grundlag af fiskeridødeligheden i henhold til planen, når dette kan gøres, uden at fiskeriindsatsen overstiger de for 2006 fastsatte grænser.

Indsatsforvaltningen inden for denne flerårige plan skal dække alt fiskeri efter fladfisk, der har væsentlig indflydelse på fiskeridødeligheden for disse bestande, dog således at medlemsstater, der har mindre end 5% af TAC for rødspætte og tunge, ikke skal omfattes af indsatsforvaltningsordningen.

Kontrol og håndhævelse skal svare til den flerårige plans gennemførelsesfaser.

I forbindelse med revisionen af de tekniske foranstaltninger i 2007 skal det undersøges, hvordan man kan forbedre selektiviteten af redskaber, der benyttes til fiskeri efter fladfisk, herunder 80 mm bomtrawl.

Denne plan skal være hovedinstrumentet i forvaltningen af fladfisk i Nordsøen, og den vil bidrage til genoprettelsen af andre bestande som f. eks. torskebestanden."

TAC OG KVOTER FOR 2007

Rådet vedtog med enstemmighed en forordning om fastsættelse for 2007 af fiskerimuligheder og dertil knyttede betingelser for visse fiskebestande og grupper af fiskebestande gældende for EF-farvande og for EF-fartøjer i andre farvande, som er omfattet af fangstbegrænsninger.

De drøftelser, der førte frem til enigheden om vedtagelsen af en forordning om TAC og kvoter gældende fra 1. januar 2007, fandt sted på grundlag af et kompromisforslag fra formandskabet, som Kommissionen havde godkendt.

Debatten var koncentreret om følgende elementer i aftalen:

- *Torskebestande.* En reduktion på 20% af TAC for torsk i stedet for den reduktion på 25%, der var foreslået i det oprindelige forslag i området vest for Skotland og Det Keltiske Hav, 14% i Kattegat og 15% i andre geografiske områder for at tage hensyn til aftalen mellem EF og Norge.

For så vidt angår fiskeriindsatsen for torsk set i forhold til 2006: reduktion på 20% i antallet af havdage, 10% for fartøjer, der har redskaber på 70-99 mm om bord, 8% for redskaber på 100-120 mm og 7% over 120 mm.

Den nuværende genopretningsplan for torsk vil blive revideret i løbet af 2007.

- *Ansjos i Biscayabugten.* På grundlag af videnskabelig rådgivning vil lukningen af ansjosfiskeriet i underområde VIII blive opretholdt indtil reevalueringen i foråret 2007. Frankrig og Spanien er betænkelige ved disse foranstaltninger. Det vil blive overvejet at revurdere situationen, når der er indsamlet tilstrækkelige mange oplysninger om ansjosbestandens tilstand.
- *Sild.* I Skagerrak og Kattegat, Nordsøen, den østlige del af Den Engelske Kanal og EF-farvande i Norskehavet fastsættes bifangstreglerne for sild i overensstemmelse med Kommissionens oprindelige forslag, 25% mindre end i 2006.

- *Almindelig tun.* Forordningen fastsætter foreløbige TAC'er for almindelig tun svarende til halvdelen af dem, der blev fastsat for 2006, i afventen af, at ICCAT (Den Internationale Kommission for Bevarelse af Tunfiskebestanden i Atlanterhavet) vedtager tildelingen af TAC'er i begyndelsen af næste år.

Som følge af gode resultater af genopretningsplanerne for nordlig kulmule og tunge i Biscayabugten bliver der en forhøjelse på henholdsvis 20% og 12%.

Andre reduktioner vedrører rokke og lange, hvorimod TAC'erne for glashvarre og havtaske i område VIII og IX, pighvar, rødtunge, ising og skrubbe i Nordsøen og EF-farvande i Norskehavet samt skærsing fastholdes på samme niveau som i 2006.

Forordningen indeholder også særlige bestemmelser for landing eller omladning af frosset fisk taget af tredjelandfiskerfartøjer i NEAFC-konventionens område (konventionen om fiskeriet i det nordøstlige Atlanterhav), som skal anvendes fra 1. maj 2007.

Elektrofiskeri i den centrale og sydlige del af Nordsøen. Fiskerfartøjer, der opererer i område IVb og IVc, får tilladelse til at anvende elektrisk strøm til eksperimentelt fiskeri på strenge betingelser.

Rådet, Kommissionen og individuelle delegationer har fremsat erklæringer til optagelse i Rådets protokol vedrørende: fiskerimulighederne i henhold til den nye fiskeriaftale med Grønland, den udvidede datapilotordning i Det Irske Hav og blåhvillingbestanden.

Rådet havde allerede besluttet at opdatere TAC og kvoter for 2007 i Østersøen i oktober og for dybhavsarter i november. Den 15. september opstillede Kommissionen nye vejledende principper vedrørende TAC-forslagene i en politisk erklæring.

De vejledende tal for TAC og kvoter for 2007 gengives i det følgende. De fuldstændige og endelige tal vil blive offentliggjort i EU-Tidende.

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
TAC'er for 2006, Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 og Rådets afgørelser af 20.-21. december 2006								
Tobis	<i>Ammodytidae</i>	IV (norske farvande) SAN/04N	0	20000	-	20000	-	-
Tobis	<i>Ammodytidae</i>	IIa (EU-farvande), IIIa, IV (EU-farvande) SAN/2A3A4	300000	Endnu ikke fastsat	-	Endnu ikke fastsat	-	-
Guldlaks	<i>Argentina silus</i>	I, II (EU-farvande og internationale farvande) ARU/1/2	116	116	0,00%	116	0,00%	0,00%
Guldlaks	<i>Argentina silus</i>	III, IV (EU-farvande og internationale farvande) ARU/3/4	1328	1331	0,23%	1331	0,23%	0,00%
Guldlaks	<i>Argentina silus</i>	V, VI, VII (EU-farvande og internationale farvande) ARU/3/4	5310	5311	0,02%	5311	0,02%	0,00%
Brosme	<i>Brosme brosme</i>	EF-farvande i område IIa, IV, Vb, VI, VII USK/2A47-C	Ikke relevant	Ikke relevant	Ikke relevant	Ikke relevant	Ikke relevant	
Brosme	<i>Brosme brosme</i>	IV (norske farvande)	200	200	0,00%	200	0,00%	
Brosme	<i>Brosme brosme</i>	EF-farvande og internationale farvande i I, II og XIV USK/1214EI	Ikke relevant	25	Ikke relevant	25	Ikke relevant	
Brosme	<i>Brosme brosme</i>	EF-farvande og internationale farvande i III USK/3EI	Ikke relevant	31	Ikke relevant	31	Ikke relevant	
Brosme	<i>Brosme brosme</i>	EF-farvande og internationale farvande i IV USK/4EI	321	238	-25,86%	257	-19,94%	
Brosme	<i>Brosme brosme</i>	EF-farvande og internationale farvande i V, VI og VII USK/567EI	604	453	-25,00%	483	-20,03%	
Krabbeslægt	<i>Chionoecetes spp.</i>	NAFO 0,1 (grønlandske farvande)	1000	pm	Ikke relevant	500	-50,00%	Ikke relevant
Sild	<i>Clupea harengus</i>	Norske farvande syd for 62° N	963	846	-12,15%	846	-12,15%	0,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	IIIa (Skagerrak og Kattegat) - HER/03A	81600	69360	-15,00%	69360	-15,00%	0,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	Bifangster i IIIa HER/03A-BC	20528	15396	-25,00%	15396	-25,00%	0,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	I, II (EF-farvande og internationale farvande)	pm	pm		70000		
Sild	<i>Clupea harengus</i>	Bifangster i IIa (EU-farvande), IV, VIId - f HER/2A47DX	42500	31875	-25,00%	31875	-25,00%	0,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	IV nord for 53°30' N	272851	201662	-26,09%	204638	-25,00%	1,48%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	Norske farvande syd for - HER/04-N	963	846	-12,15%	846	-12,15%	0,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	IVc, VIId - HER/4CXB7D	50023	40493	-19,05%	37517	-25,00%	-7,35%

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Sild	<i>Clupea harengus</i>	Vb, VIaN (EF-farvande), VIb - HER/5B6ANB	33340	28240	-15,30%	33340	0,00%	18,06%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	VIaS, VIIbc - HER/6AS7BC	15400	11178	-27,42%	13860	-10,00%	23,99%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	VIa Clyde - HER/06ACL	800	640	-20,00%	800	0,00%	25,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	VIIa - HER/07A/MM	4800	4800	0,00%	4800	0,00%	0,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	VIIe,f - HER/7EF	1000	1000	0,00%	1000	0,00%	0,00%
Sild	<i>Clupea harengus</i>	VIIg,h,j,k - HER/7G-K	11050	7184	-34,99%	9393	-15,00%	30,75%
Ansjos	<i>Engraulis encrasicolus</i>	VIII -ANE/08	0	0	0,00%	0	0,00%	0,00%
Ansjos	<i>Engraulis encrasicolus</i>	IX, X, CEEAF 34.1.1 (EF-farvande)	8000	8000	0,00%	8000	0,00%	0,00%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	I, II (norske farvande)	18920	16974	-10,29%	16974	-10,29%	0,00%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	Skagerrak COD/03/AN	3207	2759	-13,97%	2759	-13,97%	0,00%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	Kattegat COD/03/AS	850	638	-24,94%	731	-14,00%	14,58%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	I, IIb	17229	15457	-10,28%	15457	-10,28%	0,00%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	IIa (EU-farvande), IV - COD/2AC4	19260	16564	-14,00%	16564	-14,00%	0,00%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	Norske farvande syd for 62° N - COD/04-N	382	382	0,00%	382	-0,00%	
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	Vb (EF-farvande), VI, Internationale farvande og EF-farvande i XII og XIV - COD/561214	613	460	-24,96%	490	-20,07%	6,52%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	VIIa - COD/07A	1828	1371	-25,00%	1462	-20,02%	6,64%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	VIIb-k, VIII, IX, X, CEEAF 34.1.1 (EU-farvande) - COD/7X7A34	5580	3634	-34,87%	4743	-15,00%	30,52%
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	NAFO 0,1 inkl. V, XIV (grønlandske farvande)	0	pm		1000		

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	NAFO 2J3KL	0	0		0		
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	NAFO 3NO	0	0		0		
Torsk	<i>Gadus morhua</i>	NAFO 3M	0	0		0		
Torsk og kuller	<i>Gadus morhua</i> og <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Vb (færøske farvande)	500	500	0,00%	500	0,00%	0,00%
Nordlig hvid tun	<i>Germo alalunga</i>	Atlantehavet (nord for 5° N)	43068	43068	0,00%	43068	0,00%	0,00%
Sydlig hvid tun	<i>Germo alalunga</i>	Atlantehavet (syd for 5° N)	1914,7	1914,7	0,00%	1914,7	0,00%	0,00%
Skærising	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	NAFO 2J3KL	0	0	%	0		
Skærising	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	NAFO 3NO	0	0		0		
Almindelig håising	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	NAFO 3M	0	0	0,00%	0		0,00%
Almindelig håising	<i>Hippoglossoides platessoides</i>	NAFO 3LNO	0	0	0,00%	0		0,00%
Helleflynder	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	V, XIV (grønlandske farvande)	1000	1000	0,00%	1200	20,00%	20,00%
Helleflynder	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	NAFO 0,1 (grønlandske farvande)	200	200	0,00%	200	0,00%	0,00%
Nordlig blæksprutte	<i>Illex illecebrosus</i>	NAFO-underområde 3 og 4	Ikke relevant					
Sildehaj	<i>Lamna nasus</i>	I-XIV POR/1-14	-	240		174	-	-27,50%
Glashvarrearter	<i>Lepidorhombus spp.</i>	IIa (EU-farvande), IV (EU-farvande)	1740	1479	-15,00%	1479	-15,00%	0,00%
Glashvarrearter	<i>Lepidorhombus spp.</i>	Vb (EU-farvande), VI, XII, XIV (Internationale farvande)	2880	2448	-15,00%	2880	0,00%	17,65%
Glashvarrearter	<i>Lepidorhombus spp.</i>	VII LEZ/07	18300	15555	-15,00%	18300	0,00%	17,65%
Glashvarrearter	<i>Lepidorhombus spp.</i>	VIII a,b,d,e LEZ/8ABDE	2125	1806	-15,01%	2125	0,00%	17,66%
Glashvarrearter	<i>Lepidorhombus spp.</i>	VIIIc, IX, X, CECAF 34.1.1 (EU-farvande)	1269	1440	13,48%	1440	13,48%	0,00%

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Gulhalet ising	<i>Limanda ferruginea</i>	NAFO 3LNO	0	0		0		
Ising og skrubbe	<i>Limanda limanda</i> og <i>Platichthys flesus</i>	Ila og IV (EU-farvande)	17100	13680	-20,00%	17100	0,00%	25,00%
Havtaske	<i>Lophiidae</i>	Ila (EU-farvande), IV (EU-farvande) - ANF/2AC4-C	10314	10314	0,00%	11345	10,00%	10,00%
Havtaske	<i>Lophiidae</i>	IV (norske farvande)	1750	1650	-5,71%	1650	-5,71%	
Havtaske	<i>Lophiidae</i>	Vb (EU-farvande), VI, XII, XIV ANF/561214	4686	4686	0,00%	5155	10,01%	10,01%
Havtaske	<i>Lophiidae</i>	VII	26456	28080	6,14%	28080	6,14%	0,00%
Havtaske	<i>Lophiidae</i>	VIIIa,b,d,e ANF/8ABDE	7462	7920	6,14%	7920	6,14%	0,00%
Havtaske	<i>Lophiidae</i>	VIIIc, IX, X, CEECAF 34.1.1 (EU-farvande) ANF/8C3411	1955	1662	-14,99%	1955	0,00%	17,63%
Blå marlin	<i>Makaira nigricans</i>	Atlantehavet	ingen kvote	103	Ikke relevant	103	Ikke relevant	0,00%
Lodde	<i>Mallotus villosus</i>	V, XIV (grønlandske farvande)	0	pm	Ikke relevant	0	Ikke relevant	Ikke relevant
Lodde	<i>Mallotus villosus</i>	Iib	0	0		0		
Lodde	<i>Mallotus villosus</i>	NAFO 3NO	0	0		0		Ikke relevant
Kuller	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	I, II (norske farvande)	2760	3000	8,70%	3000	8,70%	0,00%
Kuller	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Norske farvande syd for 62° N	707	707	0,00%	707	0,00%	0,00%
Kuller	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	IIIa, IIIb,c,d (EU-farvande)	2935	3219	9,68%	3360	14,48%	4,38%
Kuller	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Ila (EU-farvande), IV	51850	54640	5,38%	54640	5,38%	0,00%
Kuller	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	VIb, XII og XIV (Internationale farvande)	597	687	15,08%	4615	673,03%	571,76%
Kuller	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Vb, VIa (EU-farvande)	7810	7200	-7,81%	7200	-7,81%	0,00%
Kuller	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	VII, VIII, IX, X, CEECAF 34.1.1 (EU-farvande)	11520	9792	-15,00%	11520	0,00%	17,65%
Hvilling	<i>Merlangius merlangus</i>	IIIa	910	1473	61,87%	1473	61,87%	0,00%
Hvilling	<i>Merlangius merlangus</i>	Ila (EU-farvande), IV	19420	21420	10,30%	21420	10,30%	0,00%
Hvilling	<i>Merlangius merlangus</i>	Vb (EU-farvande), VI, XII, XIV	1360	300	-77,94%	1020	-25,00%	240,00%

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Hvilling	<i>Merlangius merlangus</i>	VIIa	437	139	-68,19%	371	-15,10%	166,91%
Hvilling	<i>Merlangius merlangus</i>	VIIb-k	19940	19940	0,00%	19940	0,00%	0,00%
Hvilling	<i>Merlangius merlangus</i>	VIII WHG/08	3600	2880	-20,00%	3600	0,00%	25,00%
Hvilling	<i>Merlangius merlangus</i>	IX, X, CEECAF 34.1.1 (EU-farvande) WHG/9/3411	653	522	-20,06%	653	0,00%	25,10%
Hvilling og lubbe	<i>Merlangius merlangus</i> og <i>Pollachius pollachius</i>	Norske farvande syd for 62° N	190	pm		190	0,00%	
Kulmule	<i>Merluccius merluccius</i>	IIIa, IIIb,c,d (EU-farvande)	1323	1522	15,04%	1588	20,03%	4,34%
Kulmule	<i>Merluccius merluccius</i>	IIa (EU-farvande), IV (EU-farvande)	1541	1773	15,06%	1850	20,05%	4,34%
Kulmule	<i>Merluccius merluccius</i>	Vb (EU-farvande), VI, VII, XII, XIV (internationale farvande)	24617	28318	15,03%	29541	20,00%	4,32%
Kulmule		Særlige betingelser for VIIIa, VIIIb, VIIIc og VIIIe	3190	3670	15,05%	3828	20,00%	4,31%
Kulmule	<i>Merluccius merluccius</i>	VIII a,b,d,e	16419	18887	15,03%	19701	19,99%	4,31%
Kulmule		Særlige betingelser for VI og VII, EF-farvande i Vb, internationale farvande i XII og XIV, VIIIb, VIIIc og VIIIe	4103	4720	15,04%	4924	20,01%	4,32%
Kulmule	<i>Merluccius merluccius</i>	VIIIc, IX, X, CEECAF 34.1.1 (EU-farvande)	6661	5995	-10,00%	6128	-8,00%	2,22%
Blåhvilling	<i>Micromesistius poutassou</i>	EF-farvande og internationale farvande i I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa,b,d,e, XII og XIV	344063	276780	-19,56%	279058	-18,89%	0,82%
Blåhvilling	<i>Micromesistius poutassou</i>	Norske farvande i II	1000	1000	0,00%	1000	0,00%	0,00%
Blåhvilling	<i>Micromesistius poutassou</i>	Færøske farvande	16000	18000	12,50%	18000	12,50%	0,00%
Blåhvilling	<i>Micromesistius poutassou</i>	Norske farvande i IV	19000	19000	0,00%	19000	0,00%	0,00%
Blåhvilling	<i>Micromesistius poutassou</i>	XIIIc, IX, X, CEECAF 34.1.1	58494	49720	-15,00%	47442	-18,89%	-4,58%

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Rødtunge og skærising	<i>Microstomus kitt</i> og <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Ia og IV (EU-farvande)	6175	5558	-9,99%	6175	0,00%	11,10%
Byrkelange	<i>Molva dypterygia</i>	Ia, IV, Vb, VI, VII (EU-farvande)	Ikke relevant	Ikke relevant		Ikke relevant		
Lange	<i>Molva molva</i>	I, II (EU-farvande og internationale farvande)	45	45	0,00%	45	0,00%	0,00%
Lange	<i>Molva molva</i>	III (EU-farvande) LIN/03	136	95	-30,15%	109	-19,85%	14,74%
Lange	<i>Molva molva</i>	IV (EU-farvande) LIN/04	3966	2776	-30,01%	3173	-19,99%	14,30%
Lange	<i>Molva molva</i>	V (EU-farvande og internationale farvande) LIN/05	48	33	-31,25%	38	-20,83%	15,15%
Lange	<i>Molva molva</i>	VI, VII, VIII, IX, X, XII, XIV (EU-farvande og internationale farvande) LIN/6X14	14966	10475	-30,01%	11973	-20,00%	14,30%
Lange	<i>Molva molva</i>	IV (norske farvande)	1000	1000	0,00%	1000	0,00%	0,00%
Lange	<i>Molva molva</i>	EU-farvande i område Ia, IV, Vb, VI, VII	Ikke relevant	Ikke relevant		Ikke relevant		
Lange og byrkelange	<i>Molva molva</i> og <i>Molva dypterygia</i>	Vb (færøske farvande)	3065	3065	0,00%	3065	0,00%	0,00%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	IIIa og IIIb,c,d (EU-farvande)	5170	4700	-9,09%	5170	0,00%	10,00%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	Ia (EU-farvande), IV (EU-farvande) NEP/2AC4-C	28147	23925	-15,00%	26144	-7,12%	9,27%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	Vb (EU-farvande), VI NEP/5BC6	17675	15024	-15,00%	19885	12,50%	32,35%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	VII	21498	21498	0,00%	25153	17,00%	17,00%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	VIII a,b,d,e NEP/8ABDE	4030	3600	-10,67%	4320	7,20%	20,00%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	VIIIc	146	131	-10,27%	131	-10,27%	0,00%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	IV (norske farvande)	1300	1300	0,00%	1300	0,00%	0,00%
Jomfruummer	<i>Nephrops norvegicus</i>	IX, X, CEEAF 34.1.1 (EU-farvande)	486	437	-10,08%	437	-10,08%	0,00%
Dybvandsreje	<i>Pandalus borealis</i>	IIIa PRA/03A	5981	6205	3,75%	6205	3,75%	0,00%
Dybvandsreje	<i>Pandalus borealis</i>	Ia (EU-farvande), IV (EU-farvande)	4980	3984	-20,00%	3984	-20,00%	0,00%
Dybvandsreje	<i>Pandalus borealis</i>	Norske farvande syd for 62° N	1058	1064	0,57%	1064	0,57%	0,00%
Dybvandsreje	<i>Pandalus borealis</i>	V, XIV (grønlandske farvande)	5675	pm		5675	0,00%	
Dybvandsreje	<i>Pandalus borealis</i>	NAFO 0, 1 (grønlandske farvande)	4000	pm		4000	0,00%	
Dybvandsreje	<i>Pandalus borealis</i>	NAFO 3L	245	245	0,00%	245	0,00%	0,00%
Dybvandsreje	<i>Pandalus borealis</i>	NAFO 3M	Ikke relevant	pm		0		

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Reje (penaeus)	<i>Penaeus spp.</i>	Fransk Guyana	4000	4108	2,70%	4108	2,70%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	Skagerrak	7526	8330	10,68%	8330	10,68%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	Kattegat	1920	2125	10,68%	2125	10,68%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	IIa (EU-farvande), IV	55820	49143	-11,96%	49143	-11,96%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	Vb (EU-farvande), VI, XII, XIV PLE/561214	786	629	-19,97%	786	0,00%	24,96%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIa	1608	1849	14,99%	1849	14,99%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIIb,c	144	122	-15,28%	122	-15,28%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	VII d,e	5151	5050	-1,96%	5050	-1,96%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	VII f, g	476	405	-14,92%	417	-12,39%	2,96%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	VII h,j,k	396	337	-14,90%	337	-14,90%	0,00%
Rødspætte	<i>Pleuronectes platessa</i>	VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (EU-farvande)	448	358	20,09%	448	0,00%	25,14%
Lubbe	<i>Pollachius pollachius</i>	Vb (EU-farvande), VI, XII, XIV POL/561214	450	360	-20,00%	450	0,00%	25,00%
Lubbe	<i>Pollachius pollachius</i>	VII POL/07	15300	12240	-20,00%	15300	0,00%	25,00%
Lubbe	<i>Pollachius pollachius</i>	VIII a,b,d,e	1680	1680	0,00%	1680	0,00%	0,00%
Lubbe	<i>Pollachius pollachius</i>	VIII c POL/08C	262	210	-19,85%	262	0,00%	24,76%
Lubbe	<i>Pollachius pollachius</i>	IX, X, CECAF 34.1.1 (EU-farvande) POL/9/3411	288	230	-20,14%	288	0,00%	25,22%
Sej	<i>Pollachius virens</i>	I, II (norske farvande)	3600	3950	9,72%	3950	9,72%	0,00%
Sej	<i>Pollachius virens</i>	I, II (internationale farvande)	0	0	0,00%	0		Ikke relevant
Sej	<i>Pollachius virens</i>	IIa (EU-farvande), IIIa, IIIb,c,d (EU-farvande), IV	59160	59160	0,00%	59160	0,00%	0,00%
Sej	<i>Pollachius virens</i>	Norske farvande syd for 62° N	880	880	0,00%	880	0,00%	0,00%
Sej	<i>Pollachius virens</i>	Vb (færøske farvande)	2800	2700	-3,57%	2700	-3,57%	
Sej	<i>Pollachius virens</i>	Vb (EU-farvande), VI, XII, XIV POK/561214	12787	12787	0,00%	12787	0,00%	0,00%
Sej	<i>Pollachius virens</i>	VII, VIII, IX, X, CECAF 34.1.1 (EU-farvande)	4738	3790	-20,01%	3790	-20,01%	0,00%
Pighvar og slethvar	<i>Psetta maxima</i> og <i>Scophthalmus rhombus</i>	IIa (EU-farvande), IV (EU-farvande)	4323	3891	-9,99%	4323	0,00%	11,10%

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Rokker	<i>Rajidae</i>	NAFO 3LNO	8500	8500	0,00%	8500	0,00%	0,00%
Rokker	<i>Rajidae</i>	IIa (EU-farvande), IV (EU-farvande)	2737	1510	-44,83%	2190	-19,99%	45,03%
Hellefisk	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	IIa (EU-farvande), IV, VI (EU-farvande og internationale farvande) GH/2A-C46	1052	847	-19,49%	847	-19,49%	0,00%
Hellefisk	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	I, II (norske farvande)	75	75	0,00%	75	0,00%	
Hellefisk	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	I, II (internationale farvande)	0	0	0,00%	0	0,00%	0,00%
Hellefisk	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	V, XIV (grønlandske farvande)	6300	pm		7500	19,05%	
Hellefisk	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	NAFO 0,1 (grønlandske farvande)	1500	pm		2500	66,67%	
Hellefisk	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	NAFO 3LMNO	8038	6951	-13,52%	6951	-13,52%	0,00%
Makrel	<i>Scomber scombrus</i>	IIa (norske farvande)	30178	10200	-66,20%	10200	-66,20%	0,00%
Makrel	<i>Scomber scombrus</i>	IIa (EU-farvande), IIIa, IIIb,c,d (EU-farvande), IV MAC/2A34	17621	19677	11,67%	19677	11,67%	0,00%
Makrel	<i>Scomber scombrus</i>	IIa (ikke-EU-farvande), Vb (EU-farvande), VI, VII, VIII a,b,d,e, XII, XIV MAC/2CX14	225837	256363	13,52%	256363	13,52%	0,00%
Makrel	<i>Scomber scombrus</i>	Vb (færøske farvande)	2908	3290	13,14%	3290	13,14%	0,00%
Makrel	<i>Scomber scombrus</i>	VIIIc, IX, X, CEECAF 34.1.1 (EU-farvande) MAC/8C3411	26176	29611	13,12%	29611	13,12%	
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	V, XII, XIV	9463	6992	-26,11%	6992	-26,11%	0,00%
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	I, II (norske farvande)	1500	1500	0,00%	1500	0,00%	0,00%
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	V, XIV (grønlandske farvande)	13229	pm		9750	-26,30%	Ikke relevant
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	Va (islandske farvande)	3000	0	-100,00%	0	-100,00%	
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	Vb (færøske farvande)	3000	2265	-24,50%	2265	-24,50%	
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	NAFO 3M	7813	7813	0,00%	7813	0,00%	0,00%
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	NAFO 3LN	0	0		0		
Rødfiskarter	<i>Sebastes spp.</i>	NAFO 3O	7000	7000	0,00%	7000	0,00%	0,00%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	IIIa, IIIb,c,d (EU-farvande)	900	765	-15,00%	900	0,00%	17,65%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	II, (IIa), IV (EU-farvande)	17470	14920	-14,60%	14920	-14,60%	0,00%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	Vb (EU-farvande), VI, XII, XIV SOL/561214	68	54	-20,59%	68	0,00%	25,93%

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	VIIa	960	816	-15,00%	816	-15,00%	0,00%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	VIIb,c	64	65	1,56%	65	1,56%	0,00%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	VIIId	5720	6220	8,74%	6220	8,74%	0,00%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	VIIe	940	900	-4,26%	900	-4,26%	0,00%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	VIIIf,g	950	840	-11,58%	893	-6,00%	6,31%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	VIIIh,j,k	650	553	-14,92%	650	0,00%	17,54%
Almindelig tunge	<i>Solea solea</i>	VIIIa,b SOL/8AB	4060	4540	11,82%	4540	11,82%	0,00%
Tungearter	<i>Solea spp.</i>	VIIIc,d,e, IX, X, CEECAF 34.1.1 (EU-farvande) SOX/8CDE34	1216	1216	0,00%	1216	0,00%	0,00%
Brisling	<i>Sprattus sprattus</i>	IIIa SPR/03A	48100	48100	0,00%	48100	0,00%	0,00%
Brisling	<i>Sprattus sprattus</i>	IIa (EU-farvande), IV (EU-farvande)	155840	147028	-5,65%	147028	-5,65%	0,00%
Brisling	<i>Sprattus sprattus</i>	VIIId,e SPR/7DE	6144	4915	-20,00%	6144	0,00%	25,01%
Almindelig pighaj	<i>Squalus acanthias</i>	IIa (EU-farvande), IV (EU-farvande)	1051	841	-19,98%	841	-19,98%	
Almindelig pighaj	<i>Squalus acanthias</i>	IIIa, EF-farvande og internationale farvande i I, V, VI, VII, VIII, XII og XIV	691	0		2828		
Hvid marlin	<i>Tetrapturus alba</i>	Atlantehavet	46,5	46,5	0,00%	46,5	0,00%	0,00%
Storøjet tun	<i>Thunnus obesus</i>	Atlantehavet	46507,7	31500	-32,27%	31500	-32,27%	0,00%
Almindelig tun	<i>Thunnus thynnus</i>	Atlantehavet øst for 45° V og Middelhavet BTF/AE045W	18301	9397,7	-48,65%	9397,7	-48,65%	0,00%
Hestemakrelarter	<i>Trachurus spp.</i>	IIa (EU-farvande), IV (EU-farvande) JAX/2AC4C	40957	34574	-15,58%	40983	0,06%	18,54%
Hestemakrelarter	<i>Trachurus spp.</i>	Vb (EU-farvande), VI, VII, VIIIa,b,d,e, XII, XIV (Internationale farvande)	135257	114968	-15,00%	135518	0,19%	
Hestemakrelarter	<i>Trachurus spp.</i>	VIIIc, IX	55000	46750	-15,00%	55000	0,00%	17,65%
Hestemakrelarter	<i>Trachurus spp.</i>	X, CEECAF Azorerne JAX/X34PRT	3200	2560	-20,00%	3200	0,00%	25,00%
Hestemakrelarter	<i>Trachurus spp.</i>	CEECAF Madeira JAX/341PRT	1280	1024	-20,00%	1280	0,00%	25,00%
Hestemakrelarter	<i>Trachurus spp.</i>	CEECAF Kanariske øer JAX/341PRT	1280	1024	-20,00%	1280	0,00%	25,00%
Sperling	<i>Trisopterus esmarki</i>	IIa (EU-farvande), IIIa, IV (EU-farvande) NOP/2A3A4	9400	0	-100,00%	0	-100,00%	
Sperling	<i>Trisopterus esmarki</i>	IV (norske farvande) NOP/2A3A4	5000	5000	0,00%	5000	0,00%	

Art (dansk navn)	Art (latinsk navn)	ICES-fiskeriområde	Vedtagne TAC for 2006	Kommissionens forslag til TAC'er for 2007 ¹	Ændring i % i forhold til TAC'er for 2006	Rådets endelige afgørelse af 21. december 2006	Ændring i % i forhold til de endelige TAC'er for 2006	Ændring i % i forhold til Kommissionens forslag til TAC'er for 2007
Hvid skægbrosmé	<i>Urophycis tenuis</i>	NAFO 3NO	5000	5000	0,00%	5000	0,00%	0,00%
Sværdfisk	<i>Xiphias gladius</i>	Atlantehavet (nord for 5° N)	6760,5	7818	15,64%	pm		
Sværdfisk	<i>Xiphias gladius</i>	Atlantehavet (syd for 5° N)	5780	5780	0,00%	pm		
Andre arter		IV (norske farvande)	7000	7000	0,00%	7000	0,00%	
Andre arter		EU-farvande i område IIa, IV, VIa nord for 56° 30' N	Ikke relevant ⁴	Ikke relevant		Ikke relevant		
Andre arter		I, II (norske farvande)	450	pm		450	0,00%	
Andre arter		Vb (færøske farvande)	760	pm		760	0,00%	
Bifangster		NAFO 0,1 (grønlandske farvande)	2000	pm	Ikke relevant	2600	30,00%	Ikke relevant
Fladfisk		Vb (færøske farvande)	450	300	-33,33%	300	-33,33%	
Industrifisk		IV (norske farvande)	800	800	0,00%	800	0,00%	0,00%
Kombineret kvote		EU-farvande i område Vb, VI og VII	Ikke relevant	Ikke relevant		Ikke relevant		

¹Forslag til Rådets forordning om fastsættelse for 2007 af TAC'er og kvoter, bilag IA, IB, IC, ID.

EVENTUELT***– Den fælles markedsordning***

Rådet noterede sig kommissær Mariann Fischer Boels forelæggelse af Kommissionens forslag til en fælles markedsordning.

Forslaget tager sigte på at erstatte de 21 nuværende fælles markedsordninger med en enkelt fælles markedsordning som led i den generelle indsats for at strømline og forenkle den fælles landbrugspolitik.

Når denne forordning bliver vedtaget, vil den sammen med forordningerne om direkte betalinger (forordning (EF) nr. 1782/2003), om udvikling af landdistrikterne (forordning (EF) nr. 1698/2005) og om finansiering af den fælles landbrugspolitik (forordning (EF) nr. 1290/2005) udgøre lovgivningsrammen for hele den fælles landbrugspolitik. Kommissionen forventer, at den nye fælles markedsordning vil kunne træde i kraft fra begyndelsen af produktionsåret 2008/2009.

– Foranstaltninger til stabilisering af EU's sukkermarked

Rådet noterede sig den tyske og den østrigske delegations anmodning (16706/06) om, at Kommissionen skal undersøge, om den nye sukkerordning giver et retsgrundlag for tidlig tilbagetrækning fra markedet (artikel 19 i forordning (EF) nr. 318/2006) eller overveje et nyt retsgrundlag inden foråret 2007, så producenterne kan få en reel ramme at planlægge ud fra.

Der erindres om, at kommissær Mariann Fischer Boel på den seneste samling i Rådet (landbrug og fiskeri) den 20.-21. november 2006 gav en orientering om, hvor langt man er nået med gennemførelsen af omstrukturingsprogrammet for sukker. Hun oplyste, at der kun ville blive indført 1 mio. ton kvotesukker i omstrukturingsordningen i ordningens andet år (2007/2008) i stedet for de forventede 3,5 mio. ton. Der vil med andre ord kunne forventes et strukturelt overskud på 4,5 mio. ton sukker i markedsføringsåret 2007/2008.

– *Svinekødsmarkedet*

Rådet noterede sig den polske delegations betænkeligheder (16805/06) med hensyn til situationen på det polske svinekødsmarked og denne delegations anmodning til Kommissionen om at indføre en akut oplagringsstøtte og eksportrestitutioner for svinekød. Kommissionen noterede sig de problemer, som den polske sektor står over for, men gav udtryk for, at dette skyldes en enorm udvidelse af produktionen som følge af de højere priser, som producenterne kunne opnå efter udvidelsen.

– *Plantebeskyttelse*

i) Markedsføring af plantebeskyttelsesmidler

Rådet noterede sig de fremskridt, der er gjort (15945/06) med udkastet til forordning om markedsføring af plantebeskyttelsesmidler, og bemærkningerne fra Kommissionens repræsentant.

Forordningen skal erstatte det eksisterende direktiv 91/414/EØF og indebærer en revision af procedurerne for undersøgelse af sikkerheden ved aktivstoffer og for godkendelse af plantebeskyttelsesmidler (gensidig anerkendelse af godkendelser i medlemsstater, der tilhører den samme klimatiske zone, detaljerede bestemmelser om intellektuelle ejendomsrettigheder og åbenhed samt bestemmelser om sammenlignende vurdering af pesticider med henblik på at tilskynde til substitution af farlige stoffer med sikrere alternativer. Forslaget definerer også klart Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet EFSA's rolle på området).

Forslaget indgår i en pakke, der også omfatter en temastrategi for bæredygtig anvendelse af pesticider og et forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om en ramme for Fællesskabets indsats for en bæredygtig anvendelse af pesticider.

ii) Temastrategien for bæredygtig anvendelse af pesticider

Rådet noterede sig formandskabets orientering (16242/06) om temastrategien for bæredygtig anvendelse af pesticider, der svarer til et af målene i sjette miljøhandlingsprogram. Debatten blev transmitteret til offentligheden.

– ***Fugleinfluenza (H5N1)***

Rådet noterede sig de skriftlige opdaterede oplysninger fra Kommissionen om den seneste udvikling med hensyn til konstaterede tilfælde af fugleinfluenza af type H5N1 i verden og i Den Europæiske Union.

– ***Forhandlinger med Rusland på veterinær- og plantesundhedsområdet***

Rådet fremsatte en erklæring om de veterinære betingelser for eksport til Rusland og noterede sig behovet for at finde en generel fællesskabsløsning for fremtidige drøftelser med Den Russiske Føderation. Kommissær Markos Kyprianou orienterede Rådet om det meget positive resultat af de drøftelser, han havde haft med landbrugsminister Alexei Gordeev i Moskva.

– ***Beskyttelse af dyr under transport***

Rådet noterede sig den tjekkiske delegations anmodning om at udskyde datoen for anvendelse af det "passende navigationssystem", der er omhandlet i Rådets forordning (EF) nr. 1/2005 om beskyttelse af dyr under transport, indtil den 5. januar 2009 (16804/06).

Kommissionen forklarede, at udstedelsen af tekniske specifikationer for sådanne navigationssystemer ikke var en nødvendig forudsætning for at anvende denne bestemmelse i forordningen. Det initiativ, der blev taget i samarbejde med Det Fælles Forskningscenter i juni 2006, havde kun til formål at udstikke retningslinjer for medlemsstaterne. Installering af navigationssystemer i lastbiler er et nøgleelement med hensyn til at lette gennemførelsen af reglerne for dyrs velfærd under transport og til at sikre ensartede kontrolforanstaltninger i Fællesskabet.

ANDRE PUNKTER, DER BLEV GODKENDT

LANDBRUG

Reform af banansektoren

Rådet vedtog en forordning om reform af banansektoren (14881/06).

Kommissionen afgav en erklæring om det specifikke problem med Cypern, der ligesom Nederlandene afholdt sig fra at stemme. Letland, Det Forenede Kongerige og Sverige stemte imod og afgav en fælles erklæring. Estland, Tyskland og Polen afgav ensidige erklæringer (16398/06 ADD 1).

Forordningen træder i stedet for støtteordningen i den fælles markedsordning for bananer ved at overføre de finansielle midler, der er afsat til at støtte lokal bananproduktion i de pågældende regioner i den yderste periferi, til POSEI-ordningen. Den omfatter også "ikke-POSEI"-banandyrkningsområder under enkeltbetalingsordningen (fra og med 2007 for Grækenland og Portugal og i årene derefter for Cypern), ligeledes med en passende budgetoverførsel.

De finansielle midler, der er forudset i forslaget, er baseret på referenceperioden 2000-2002. De samlede bevillinger beløber sig til 280 mio. EUR til de store producentmedlemsstater (Spanien, Frankrig, Portugal og Grækenland). Til Cypern, hvor bananproducenterne i øjeblikket modtager støtte i henhold til enkeltbetalingsordningen, er der afsat en tillægsbevilling på 3,4 mio. EUR.

Denne forordning indebærer følgende fordele:

- overensstemmelse med reformen af den fælles landbrugspolitik og WTO-reglerne
- *fleksibilitet*, f.eks. ved at fremme miljøvenlige dyrkningsmetoder
- mulighed for supplerende finansiering fra medlemsstaterne
- bidrager til, at landbrugssamfundene i EU's bananproducerende regioner kan opnå en *rimelig levestandard*
- *forudsigelighed* og stabilisering af de offentlige udgifter, hvilket ikke var tilfældet med den tidligere forordning.

Økologiske produkter - midlertidige importregler

Rådet vedtog en forordning, der indfører en midlertidig importordning, indtil den nye lovgivning om økologiske produkter kan tages i anvendelse, idet visse importbestemmelser i den nuværende lovgivning udløber den 31. december 2006 (*16508/2/06 REV 2*).

For ikke at forstyrre den internationale handel udvider forordningen medlemsstaternes mulighed for at give importtilladelser for individuelle produkter, indtil den nye ordning er indført. Forslaget indeholder også nye importregler ("direkte adgang" og "ækvivalens") i samme form som i det andet forslag om mærkning af økologiske produkter.

Energiafgrøder

Rådet vedtog en forordning om udvidelse af den direkte støtteordning til også at omfatte de otte medlemsstater, der endnu ikke er omfattet af den, og en forøgelse af det støtteberettigede areal fra 1,5 til 2 mio. hektar. Letland støttede ganske vist ordningen, men anmodede i en erklæring om, at krydsoverholdelsesbetingelserne først finder anvendelse fra det år, hvor Letland indfører enkeltbetalingsordningen. Rådet opfordrede i en erklæring Kommissionen til at arbejde videre med de udestående spørgsmål, der ikke kom med i denne tilpasning, enten i forbindelse med rapporten om kryds-overholdelse under det kommende formandskab eller i forbindelse med sundhedschecket af den fælles markedsordning i 2008 (*16524/06 ADD 1*).

Forordningen indebærer også en forlængelse af den generelle arealbetalingsordning indtil 2010 for nye medlemsstater, en forenkling af støtteberettigelsesreglerne for olivenlunde og indførelse af formelle regler for direkte betalinger i sukkersektoren. Den tager hensyn til Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse i 2007.

Bulgarien og Rumænien - Sukker og frø

Rådet vedtog en forordning om tilpasning af sukkerreformforordningerne samt bestemmelser om støtte i frøsektoren forud for Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse af EU (*14883/06*). Denne forordning inkorporerer resultaterne af tiltrædelsesforhandlingerne med Bulgarien og Rumænien i de nye sukkerreformforordninger (forordning nr. 318/2006, 319/2006 og 320/2006) og den nye forordning om støtte til frø (1947/2005), som alle blev vedtaget efter tiltrædelsesforhandlingernes afslutning.

Bulgarien og Rumænien afgav en fælles erklæring, hvori de forbeholdt sig ret til at vende tilbage til spørgsmålene om heltidssukkerraffinaderier i Bulgarien og Rumænien og indfasningen af de direkte sukkerbetalinger i Bulgarien og Rumænien (*15259/06 ADD 1 REV 1*).

Udgifter på veterinærområdet

Rådet vedtog en beslutning om ændring af beslutning 90/424/EØF om visse udgifter på veterinærområdet (14443/06).

Denne beslutning tager bl.a. sigte på at muliggøre finansiering af flerårige programmer for udryddelse, bekæmpelse og overvågning af dyresygdomme og zoonoser.

Fællesskabsundersøgelser af landbrugsbedriftenes struktur

Rådet vedtog en forordning om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 571/88 om tilrettelæggelse af en række fællesskabsundersøgelser af landbrugsbedriftenes struktur, hvad angår finansieringsrammen for perioden 2007-2009 og Fællesskabets maksimale bidrag til Bulgarien og Rumænien (PE-CONS 3689/06). Den tyske delegation afholdt sig fra at stemme.

Finansieringsrammen for gennemførelsen af programmet fastlægges til 20,4 mio. EUR for perioden 2007-2009.

Nu hvor Bulgarien og Rumænien kommer med i EU, og med henblik på at gennemføre undersøgelser af landbrugsbedriftenes struktur i disse to medlemsstater i 2007, er det maksimale fællesskabsbidrag til de undersøgelser, der skal gennemføres dér, fastsat til 2 mio. EUR for Bulgarien og 2 mio. EUR for Rumænien. Maksimumsbeløbene er baseret på antallet af landbrugsbedrifter og de pågældende landes areal for at sikre, at disse lande behandles på samme måde som de nuværende medlemsstater.

Landbrugsmiljøindikatorer - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION

FINDER, at gennemførelsen af Rådets strategi vedrørende miljøintegration og bæredygtig udvikling i den fælles landbrugspolitik kræver løbende overvågning og evaluering baseret på pålidelige tal. Dette er en nødvendighed for at kunne tilgodese de stigende politikbehov og for at kunne justere og udbygge strategien fremover;

ERKENDER, at landbrugsmiljøindikatorer er et af redskaberne til at identificere og vurdere virkningerne af politikbeslutninger, kortlægge mangler i de nuværende foranstaltninger og behov for nye politikinitiativer, fremme planlægningen af nye foranstaltninger og, hvor det er relevant, målrette og skræddersy foranstaltningerne bedre til lokale forhold;

ERKENDER, at der i den forbindelse er brug for et sammenhængende sæt landbrugsmiljøindikatorer, som kan tage højde for den regionale mangfoldighed med hensyn til landbrugsproduktionssystemer og -strukturer (f.eks. specialisering, produktionsmønstre, landbrugspraksis og bedriftsstørrelser), de miljømæssige forhold (f.eks. jordbundstype, klima, hydrogeologiske forhold og biodiversitet) og de positive og negative indvirkninger, som disse produktionssystemer og strukturer har på miljøet;

NOTERER SIG, at de to tidligere meddelelser fra Kommissionen om henholdsvis indikatorer for integrering af miljøhensyn i den fælles landbrugspolitik¹ og statistiske oplysninger til brug for indikatorer til overvågning af integreringen af miljøhensyn i den fælles landbrugspolitik² udgør en sammenhængende analytisk ramme for opstillingen af sådanne indikatorer;

SER MED TILFREDSHED PÅ det arbejde, som Kommissionen indtil nu har gjort med hensyn til opstillingen af landbrugsmiljøindikatorer, navnlig de fremskridt, der er gjort via IRENA-projektet;

ERKENDER behovet for at få afhjulpet de svagheder, som for øjeblikket begrænser visse indikatorers informationspotentiale. I den henseende er der specifikt behov for at få tilvejebragt sammenlignelige data om landbrugsaktiviteter på det relevante geografiske niveau og fællesskabsdækkende, idet man i videst muligt omfang bruger allerede eksisterende datakilder og dataindsamlingsstrukturer;

ANSER den liste over 28 indikatorer, som er foreslået i bilaget til Kommissionens meddelelse fra 2006 om udvikling af landbrugsmiljøindikatorer for overvågning af integreringen af miljøhensyn i den fælles landbrugspolitik³, for at være udgangspunktet for det fremtidige arbejde med landbrugsmiljøindikatorer. Denne liste, som er resultatet af IRENA-projektet, og som er blevet udvalgt på grund af sin relevans for politikudformningen, vil kunne justeres yderligere, navnlig som følge af fremtidige politikkrav eller på grundlag af erfaringerne med videreudviklingen af indikatorerne og deres anvendelse i politikudformningen;

¹ 5742/00 - KOM(2000) 20 endelig.

² 7387/01 - KOM(2001) 144 endelig.

³ 12973/06 - KOM(2006) 508 endelig.

ANMODER Kommissionen om at iværksætte de foranstaltninger, der foreslås i Kommissionens meddelelse fra 2006, i tæt samarbejde med de relevante nationale institutioner i medlemsstaterne. Dette vedrører navnlig konsolideringen af det foreslåede sæt indikatorer, udvidelsen til også at omfatte de nye medlemsstater og afhjælpningen af eksisterende svagheder;

FINDER, at Kommissionen sammen med medlemsstaterne bør tage nøje hensyn til omkostningerne og ressourceimplikationerne i forbindelse med ethvert nyt initiativ vedrørende dataindsamling, som går ud over de eksisterende retlige krav;

ANMODER I ERKENDELSE AF, at der er behov for et informationssystem på lang sigt til overvågning af integreringen af miljøhensyn, Kommissionen om at etablere en mere stabil, permanent ordning med henblik på forvaltningen af indikatorsystemet på grundlag af et tæt samarbejde med medlemsstaterne. Den Stående Landbrugsstatistiske Komité under Eurostat bør aktivt inddrages i denne proces, navnlig med hensyn til kortlægning og fordeling af ansvarsområder mellem partnerinstitutionerne, herunder systematisk indsamling og levering af de data, der er nødvendige for at kunne opstille, vedligeholde og opdatere indikatorerne."

Revisionsrettens særberetning nr. 8/2006 - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"RÅDET

NOTERER SIG forelæggelsen af Revisionsrettens særberetning nr. 8/2006 om effektiviteten af Den Europæiske Unions støtte til driftsprogrammer til fordel for producenter af frugt og grøntsager;

ANERKENDER, at denne beretning er blevet forelagt på et godt tidspunkt, lige inden den forestående reform af den fælles markedsordning for frugt og grøntsager;

ANMODER Kommissionen om at tage hensyn til Rettens anbefalinger som input til det forestående forslag til reform af den fælles markedsordning for frugt og grøntsager."

Revisionsrettens særberetning nr. 10/2006 - Rådets konklusioner

Rådet vedtog følgende konklusioner:

"Rådet mærker sig Revisionsrettens omfattende analytiske beretning og hilser anbefalingerne heri velkommen.

Rådet er enig i, at målrettede efterfølgende evalueringer af høj kvalitet er af afgørende betydning for en bedre programmering og gennemførelse af politikkerne. Rådet konkluderer, at der er brug for tilstrækkelige ressourcer til at sikre, at hidtidige mangler undgås i fremtiden.

Rådet anser konklusionen vedrørende manglerne ved evalueringsmetodologien i perioden 1994-99 for at være relevant; det understreger imidlertid, at der allerede er fundet en løsning på disse problemer for den nuværende strukturfondsperiodes vedkommende (2000-2006).

Rådet er klar over, at der er foretaget yderligere forbedringer med henblik på den kommende strukturfondsperiode 2007-2013, og finder, at der fortsat bør ses på evalueringsmetodologien.

Rådet er af den opfattelse, at de forbedringer, der er foretaget i evalueringsmetodologien og dataindsamlingsmekanismerne i indeværende periode (2000-2006), og de retlige bestemmelser for perioden 2007-2013 vil sikre et passende grundlag for evalueringen af de tildelte ressourcer i forhold til samhørighedspolitikens mål.

Endelig finder Rådet, at det nuværende partnerskab mellem Kommissionen, medlemsstaterne, forskerkredse og interessenter fortsat bør beskæftige sig med metodologiske aspekter af evalueringen som dem, der rejses i Revisionsrettens beretning, og i givet fald foreslå løsninger."

Strategien for dyresundhedspolitikken 2007-2013

Formandskabet vedtog følgende konklusioner:

"Det er bedre at forebygge end at helbrede"

Det finske formandskab afholdt den 7. november 2006 en konference i Bruxelles om Fællesskabets dyresundhedspolitik i tæt samarbejde med det østrigske formandskab og Kommissionens Generaldirektorat for Sundhed og Forbrugerbeskyttelse med henblik på at fremlægge resultaterne af evalueringen, herunder de valgmuligheder, der tegner sig for fremtiden. Inden udgangen af første halvår 2007 vil Kommissionen forelægge en meddelelse om Fællesskabets dyresundhedspolitik og strategien herfor i perioden 2007-2013 baseret på resultaterne af evalueringen og konferencens konklusioner. Med henblik på dette forelægger det finske formandskab følgende konklusioner:

1. Den nye strategi for dyresundhed bør tage sigte på at beskytte folkesundheden og dyrenes velfærd og samtidig gøre produktionen af dyr og fødevarer mere konkurrencedygtig. Den bør også være i overensstemmelse med Fællesskabets øvrige politikker, navnlig på områder som landbrug, miljø, handel, det indre marked, konkurrenceevnedagsordenen og udviklingspolitikken.
2. Der skal udarbejdes en samlet kohærent politisk ramme. Denne ramme bør omfatte klare målsætninger og en prioritering af EU's indsats.
3. Forslagene bør afspejle principperne om bedre lovgivning og ledsages af konsekvensanalyser. Der bør systematisk foretages evalueringer af de nuværende foranstaltninger.
4. Der bør indføres nye mekanismer med henblik på at inddrage de vigtigste interessenter i beslutningstagningen om vigtige politiske spørgsmål.
5. Der bør lægges større vægt på at forebygge sygdomme. Bedrifternes opmærksomhed på biosikkerhed og sygdomme bør skærpes gennem de nuværende støtteordninger. Der bør opretholdes en tilstrækkelig dækning af veterinære netværk i landdistrikterne.
6. Sygdomsbekæmpelsesforanstaltningerne bør være omkostningseffektive og tage hensyn til samfunds-, miljø-, handels- og dyrevelfærdsaspekter. Det bør overvejes at foretage vaccinationer, hvor det er relevant. Sygdomsbekæmpelsespolitikkerne bør omfatte en åben og sammenhængende orientering af forbrugerne.

7. Importreglerne bør revideres, så de bliver mere risikobaserede. Samarbejdet med andre myndigheder, herunder navnlig toldmyndighederne, bør udbygges med henblik på at ramme den ulovlige import. Passagererne bør gøres mere opmærksom på dyresundhedsmæssige risici.
8. Den ulandsbistand, der tager sigte på at kontrollere og udrydde sygdomme hos dyr, bør videreføres og om nødvendigt øges. Tredjelande, der ønsker at eksportere dyr og animalske produkter til Den Europæiske Union, bør bistås i deres bestræbelser på at nå op på EU's standarder for kontrol og certificering.
9. Ordningen med finansiell udligning bør revideres under hensyn til EU-budgettets rammer, behovet for en mere afbalanceret ansvarsdeling og de internationale forpligtelser vedrørende statsstøtte. Det er også nødvendigt at dække tab i forbindelse med flytningsrestriktioner. Der skal oprettes et effektivt ansvars- og udgiftsdelingssystem, der tilskynder til at begrænse risikoen, f.eks. ved at benytte "sikkerhedsbonus" eller "sygdomsfri bonus".
10. Der bør stilles tilstrækkelige ressourcer til rådighed til støtte for forskningen i dyresundhed og dyrevelfærd. Der bør arbejdes videre med de erfaringer med samarbejde mellem den offentlige og den private sektor, som er indhøstet inden for rammerne af teknologiplatformen for global dyresundhed. Det bør ligeledes sikres, at Den Europæiske Fødevarer sikkerhedsautoritet har tilstrækkelige ressourcer til rådighed til at foretage risikovurderinger på dyresundhedsområdet.

Der er behov for yderligere drøftelser, bl.a. om:

- behovet for at udarbejde regler om flytning af levende dyr, så man på den ene side sikrer dyrenes velfærd og begrænser de dyresundhedsmæssige risici mest muligt og på den anden side undgår unødige handelshindringer
- et acceptabelt risikoniveau for zoonoser
- fordele og ulemper ved at forhandle eksportbetingelser på fællesskabsplan
- yderligere indbyrdes tilnærmelse mellem EU-lovgivningen og OIE's standarder med henblik på at sikre, at der indføres standarder på højt niveau i hele verden
- hvorvidt industrien bør tilskyndes til at udvikle frivillige sundhedsklassifikationssystemer
- muligheden for at benytte rammelovgivning baseret på aftalte sundhedsstandarder snarere end normative og unødigt detaljerede regler."

UDVIKLING AF LANDDISTRIKTERNE

Bulgarien og Rumænien - Udvidelsen af EU

Rådet vedtog en berigtigelse til forordning (EF) nr. 1463/2006 af 19. juni 2006 om tilpasning af forordning (EF) nr. 1698/2005 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne (ELFUL) på grund af Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse af Den Europæiske Union (16426/06).

Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikterne

Rådet vedtog en forordning om indarbejdelse i forordning (EF) nr. 1698/2005 af to elementer i den enighed, som Det Europæiske Råd nåede frem til på mødet i december 2005 om den finansielle ramme for 2007-2013, nemlig de øvre grænser for de årlige bevillinger til Fællesskabets strukturudgifter til medlemsstaterne og undtagelsen fra medfinansieringsforpligtelsen for Portugals bevilling på 320 mio. EUR til udvikling af landdistrikterne.

FISKERI

Orienteringspriser

Rådet vedtog en forordning om fastsættelse for fangståret 2007 af orienteringspriser og EF-producentpriser for visse fiskevarer i henhold til forordning (EF) nr. 104/2000 (15911/1/06).

Ifølge forordning (EF) nr. 104/2000 fastsættes disse priser på grundlag af gennemsnittet af noteringerne for en betydelig del af EF's produktion på engrosmarkeder eller i havne i de sidste tre fangstår forud for 2006. Der skal desuden tages hensyn til tendenserne i produktion og efterspørgsel, og priserne er dermed et velegnet redskab til at fastlægge, hvilke prisniveauer der udløser intervention for visse fiskevarer, og samtidig stabilisere markederne og undgå produktionsoverskud i Fællesskabet.

Fiskeriaftale mellem EF og Kap Verde

Rådet vedtog en forordning om indgåelse af en fiskeripartnerskabsaftale mellem

Det Europæiske Fællesskab og Republikken Kap Verde (12929/06).

Ifølge fiskeripartnerskabsaftalen skal der etableres et bedre økonomisk, finansielt, teknisk og videnskabeligt samarbejde på fiskeriområdet med henblik på bevarelse og bæredygtig udnyttelse af ressourcerne, ligesom der skal oprettes partnerskaber mellem virksomheder med henblik på i fælles interesse at udvikle økonomiske aktiviteter inden for fiskeriet og tilknyttede aktiviteter. Fiskeripartnerskabsaftalen med Kap Verde afløser aftalen fra 1990 om fiskeri ud for dette lands kyster.

Fiskerimulighederne, der er fastsat i den protokol, der er knyttet til aftalen, tildeles for en femårig periode fra den 1. september 2006 til 48 langlinefartøjer med flydeline fra Portugal og Spanien, 25 notfartøjer til tunfiskeri med fryseanlæg fra Frankrig og Spanien og 11 stangfartøjer til tunfiskeri fra Frankrig og Spanien.

Aftalen dækker en årlig fangst i Kap Verdes farvande på 5 000 tons tun.

EU vil for hele femårsperioden yde en finansiel modydelse på 1 925 000 EUR, hvoraf Kap Verdes regering hvert år tildeler de 80% til støtte og gennemførelse af initiativer i fiskerisektoren.

TAC og kvoter for dybhavsarter for 2007-2008 *

Rådet vedtog en forordning om fastsættelse af TAC og kvoter for visse dybhavsbestande, såsom haj, sort sabelfisk, brosme og skælbrosme for 2007 og 2008 (*15697/06 og 15692/06 ADD 1*).

Nogle af forordningens væsentlige punkter er:

- de største reduktioner af TAC for 2007 og 2008 vedrører: dybhavshaj, byrkelange og orange savbug,
- en videreførelse af TAC fra 2005-2006 for: sort sabelfisk, skælbrosme, berycider, blankesten og skolæst i område I, II, IV og Va,
- generelt er TAC-reduktionerne i forordningen mindre end oprindeligt foreslået af Kommissionen, navnlig for skolæst i område VIII, IX, X, XII, XIV og V (grønlandske farvande)

ICES giver videnskabelig rådgivning om dybhavsarter hvert andet år. Den seneste rådgivning blev givet i juni 2006. Det fremgår heraf, at de kraftigst udnyttede dybhavsarter ikke udnyttes bæredygtigt, og ICES har anbefalet øjeblikkelige reduktioner i det eksisterende dybhavsfiskeri, medmindre det kan påvises, at det er bæredygtigt.

I november 2006 nåede Rådet med enstemmighed til politisk enighed om udkastet til forordning (jf. *pressemeldelse 15025/1/06 REV 1*).

Partnerskabsaftale mellem EF og Grønland *

Rådet vedtog en afgørelse om indgåelse af en aftale med Danmark og det grønlandske landsstyre om midlertidig anvendelse af en ny fiskeripartnerskabsaftale (*16236/06*).

Indtil den træder i kraft, skal den nye fiskeripartnerskabsaftale anvendes midlertidigt fra den 1. januar 2007, for at undgå enhver afbrydelse af EF-fartøjers adgang til fiskeressourcerne i Grønlands eksklusive økonomiske zone, da fiskeriet i disse farvande traditionelt finder sted i januar.

Fiskeripartnerskabsaftalen gælder i seks år og erstatter fiskeriaftalen fra 1985 mellem EF og Grønland, hvis nugældende protokol om fastsættelse af fiskerimuligheder udløber den 31. december 2006.

Ifølge fiskeripartnerskabsaftalen skal der etableres et bedre økonomisk, finansielt, teknisk og videnskabeligt samarbejde på fiskeriområdet med henblik på bevarelse og bæredygtig udnyttelse af ressourcerne, ligesom der skal oprettes partnerskaber mellem virksomheder med henblik på i fælles interesse at udvikle økonomiske aktiviteter inden for fiskeriet og tilknyttede aktiviteter.

De fiskerimuligheder, som Grønland giver EF-fartøjer, bliver i årene 2007-2012: 18 500 tons torsk (kvoten på 1 000 tons for 2007 må først fiskes fra den 1. juni), 50 838 tons rødfisk (skal fiskes med flydetrawl i ICES XIV/V), 15 000 tons og 45 000 tons¹ hellefisk (ICES XIV/V), 66 000 tons rejer, 8 400 tons helleflynder, 330 000 tons lodde og 3 000 tons snekrabbe.

Hertil kommer 14 100 tons bifangster.

¹ Dette tal kan revideres i lyset af aftalen om tildeling af fangstmuligheder til kystlandene.

Fællesskabet betaler et årligt finansielt bidrag på 14,3 mio. EUR plus et ekstra beløb for yderligere mængder torsk og lodde.

Det grønlandske hjemmestyre afsætter af Fællesskabets finansielle bidrag årlige beløb på 500 000 EUR og 100 000 EUR til henholdsvis forskning på Grønlands Naturinstitut og uddannelse af embedsmænd i fiskerisektoren, samt i 2007 et beløb på 186 022 EUR til undersøgelser angående en forvaltningsplan for torskefiskeriet. Hvert år vil 3,2 mio. EUR af det finansielle bidrag blive investeret med henblik på at sikre et fortsat ansvarligt fiskeri i grønlandske farvande.

Aftalen om midlertidig anvendelse af fiskeripartnerskabsaftalen indeholder også en fælles erklæring fra Rådet og Kommissionen om, at de lægger vægt på en optimal udnyttelse af fiskerimulighederne, og en erklæring fra den estiske, lettiske, litauiske og polske delegation om, at de ønsker kvoter under den nye fiskeripartnerskabsaftale.

Middelhavet - Bæredygtig udnyttelse af ressourcerne *

Rådet vedtog med kvalificeret flertal en forordning om forvaltningsforanstaltninger til bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne i Middelhavet (*15760/1/06 og 16243/06 ADD 1*). Den franske delegation undlod at stemme.

Formålet med forordningen er at sikre bæredygtigt fiskeri i regionen ved at forbedre udnyttelsen af de levende akvatiske ressourcer og beskytte følsomme habitater, mens der samtidig tages hensyn til den specifikke karakter, der kendetegner kystfiskeri af mindre omfang i Middelhavet.

De vigtigste elementer i forordningen er:

- Senest den 1. juli 2008 indføres der kvadratmasker på 40 mm for bundtrawl og (på særlige betingelser) diamantmasker på 50 mm.
- Generelt er det fortsat forbudt at anvende trawl inden for 1,5 sømil fra kysten. Trawlaktivitet i kystfarvande (mellem 0,7 og 1,5 sømil) kan dog tillades på særlige betingelser (artikel 12).

- Der kan dog midlertidigt anvendes snurpenot indtil den 31. december 2007 i en afstand fra kysten på under 300 m eller på en dybde under 50 meters dybdekurven, men ikke under 30 meters dybdekurven.

Med forslaget:

- indføres der nye tekniske foranstaltninger for at gøre den gældende maskestørrelse på 40 mm for trukne netredskaber mere selektiv
- skærpes det gældende forbud mod anvendelse af trukne redskaber i kystfarvande
- begrænses størrelsen af bestemte fiskeredskaber, som påvirker fiskeriindsatsen
- indføres der en procedure for midlertidig eller permanent lukning af områder for bestemte fangstmetoder enten i EU-farvande eller internationale farvande
- fastsættes det, at der skal vedtages forvaltningsplaner, som kombinerer forvaltning af fiskeriindsatsen med tekniske foranstaltninger
- delegeres der beføjelser til medlemsstaterne, så de i egne territorialfarvande og under visse omstændigheder kan regulere fiskeriaktiviteter, som ikke har nogen afgørende betydning for EU eller indvirkning på miljøet, det gælder bl.a. visse lokale fiskerier, som er tilladt ifølge EU-lovgivningen.

Rådet havde drøftet forslaget i næsten tre år, inden det i november 2006 nåede til politisk enighed om de nye forvaltningsforanstaltninger.

Registrering og indberetning af fiskerioplysninger*

Rådet vedtog enstemmigt en forordning om elektronisk registrering og indberetning af fiskerioplysninger og om teledetektningsmetoder (*15661/06, 15660/06 ADD1 REVI*).

I forordningen fastsættes følgende:

- Fiskerfartøjer med en længde på over 24 m er forpligtet til elektronisk registrering og fremsendelse af data 24 måneder efter ikrafttrædelsen af gennemførelsesbestemmelserne. For fiskerfartøjer med en længde på over 15 m vil indfasningsperioden være på 36 måneder efter ikrafttrædelsen af gennemførelsesbestemmelserne.
- Fra den 1. januar 2009, og når det er klart omkostningseffektivt i forhold til brug af traditionelle kontrolmetoder til afsløring af fiskerfartøjer, der fisker ulovligt, sørger medlemsstaterne for, at deres fiskeriovervågningscentre råder over den tekniske kapacitet til at kunne sammenholde positionsoplysninger fra teledetektionsbilleder sendt til jorden via satellit eller andre tilsvarende systemer med de oplysninger, der modtages af fartøjsovervågningsystemet, med henblik på at påvise fiskerfartøjers tilstedeværelse i et givet område.
- Hvad angår de finansielle konsekvenser af gennemførelsen af elektronisk registrering og indberetning og teledetektionsmetoder fremsatte Kommissionen en erklæring om, at kapitalomkostninger og udgifter til uddannelse i forbindelse med elektronisk indberetning og EIS/teledetektion er berettiget til EF-støtte i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 861/2006 om EF-finansieringsforanstaltninger til gennemførelse af den fælles fiskeripolitik og havretten.

EKSTERNE FORBINDELSER

Formandskabets diplomatiske repræsentation i tredjelande

Rådet noterede sig arrangementerne vedrørende formandskabets diplomatiske repræsentation i tredjelande, der træder i stedet for og ajourfører den ordning, der blev godkendt i 1977. Det noterede sig desuden de ikke-bindende retningslinjer for deres konkrete anvendelse på FUSP-området (16568/06).

Arrangementerne bygger på følgende tre principper:

- formandskabet for Rådet i Bruxelles bør som hovedregel være sammenfaldende med formandskabet i de forskellige tredjelande;
- hvis dette ikke er muligt, varetages formandskabets funktioner i et givet tredjeland af den medlemsstat, der "står for tur" i henhold til den rækkefølge, som Rådet har fastlagt (15304/06) for medlemsstaternes udøvelse af formandshvervet.

- hvis den medlemsstat, "der står for tur", ikke har nogen diplomatisk repræsentation i et givet tredjeland, fastlægges formandskabet efter en turnusordning mellem de medlemsstater, der er repræsenteret på stedet.

Inden hver formandskabsperiode på seks måneder samordner og udarbejder Rådssekretariatet en vejledende liste på grundlag oplysninger fra medlemsstaterne, der angiver arrangementerne for det kommende formandskabs repræsentation i tredjelands og for det kommende halvår. Listen omfatter også oplysninger om, hvilke medlemsstater der sammen med Kommissionen, hvis den er repræsenteret på stedet, udgør den lokale trojka.

Instrument til finansiering af samarbejdet med industrialiserede lande

Rådet vedtog en forordning om oprettelse af et instrument til finansiering af samarbejdet med industrialiserede og andre højindkomstlande med et finansielt referencegrundlag for perioden 2007-2013 på 172 mio. EUR (16157/06).

Det nye instrument har til formål at udbygge samarbejdet med partnerlandene, navnlig på følgende områder:

- fremme af samarbejde, partnerskaber og fællesforetagender mellem økonomiske, akademiske og videnskabelige aktører i Fællesskabet og partnerlandene
- stimulering af bilateral handel, investeringsstrømme og økonomiske partnerskaber
- fremme af dialoger mellem politiske, økonomiske og sociale aktører og andre ikke-statslige organisationer inden for relevante sektorer i Fællesskabet og partnerlandene
- fremme af mellemfolkelige forbindelser, uddannelses- og erhvervsuddannelsesprogrammer
- fremme af samarbejdsprojekter på områder som forskning, videnskab og teknologi, energi, transport og miljø
- styrkelse af kendskabet til og forståelsen af Den Europæiske Union.

Forordningen finder anvendelse fra den 1. januar 2007. Den ophæver forordning (EF) nr. 382/2001 om gennemførelse af projekter til fremme af samarbejde og handelsmæssige forbindelser mellem Den Europæiske Union og industrilandene i Nordamerika, Fjernøsten og Australasien.

UDVIDELSEN

Notifikation af tekniske forskrifter

Rådet vedtog en afgørelse om indgåelse af aftalerne med Bulgarien og Rumænien om fastsættelse af en procedure for udveksling af oplysninger med hensyn til tekniske forskrifter og forskrifter for informations-samfundets tjenester.

Der blev med direktiv 98/34/EF på fællesskabsplan indført en notifikationsprocedure for udkast til tekniske forskrifter, der senere med direktiv 98/48/EF blev udvidet til også at omfatte informations-samfundets tjenester.

Bulgarien - Offentlig støtte i stålsektoren

Rådet vedtog en afgørelse om den holdning, Fællesskabet skal indtage i Associeringsrådet EU-Bulgarien om ændringen af tillægsprotokollen til Europaaf-talen med Bulgarien vedrørende forlængelse af toleranceperioden for offentlig støtte i stålsektoren (16890/06).

Associeringsrådet EU-Bulgarien vil vedtage afgørelsen ved skriftlig procedure.

Bulgarien og Rumænien - Struktur-fonde

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordning 1083/2006 om generelle bestemmelser for Den Europæiske Fond for Regionaludvikling, Den Europæiske Socialfond og Samhørighedsfonden og ophævelse af forordning 1260/1999 (16297/06).

Forordningen ændrer den generelle forordning om struktur-fondene med henblik på Bulgariens og Rumæniens tiltrædelse af Den Europæiske Union. Det har bl.a. været nødvendigt at tilpasse bi-lag III, der fastsætter lofterne for medfinansieringssatserne for de operationelle programmer efter medlemsstat og mål på grundlag af objektive kriterier.

DEN FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK

Institut for Sikkerhedsstudier

Rådet vedtog en fælles aktion om ændring af fælles aktion 2001/554/FUSP af 20. juli 2001 om oprettelse af Den Europæiske Unions Institut for Sikkerhedsstudier (EUISS). Den nye fælles aktion indeholder en nærmere præcisering af instituttets opgaver under hensyntagen til udviklingen siden 2001, herunder den europæiske sikkerhedsstrategi, og indfører nye bestemmelser om bl.a. instituttets personale, arbejdsprogram og budgetprocedure (15625/06).

Rådet noterede sig ved denne lejlighed også en rapport fra generalsekretæren/den højtstående repræsentant om gennemførelsen af fælles aktion 2001/554/FUSP, der har dannet baggrund for udarbejdelsen af den nye fælles aktion (12092/06).

EUISS er et EU-agentur under den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik (FUSP). Det har til formål at medvirke til at skabe en fælles europæisk sikkerhedskultur, gøre den strategiske debat mere rigelig og systematisk fremme EU's interesser. Instituttet bidrager til udviklingen af FUSP ved at udfylde tre funktioner: forskning og debat om de vigtigste sikkerheds- og forsvarsspørgsmål med relevans for EU, en fremadskuende analyse beregnet for Rådet og EU's højtstående repræsentant samt udvikling af en transatlantisk dialog om alle sikkerhedsspørgsmål med landene i Europa, Canada og USA.

EU's Satellitcenter

Rådet vedtog en fælles aktion om ændring af fælles aktion 2001/555/FUSP om oprettelse af et EU-satellitcenter (EUSC). Den nye fælles aktion indeholder en nærmere præcisering af EUSC's opgaver og indfører nye bestemmelser om bl.a. centrets personale, arbejdsprogram og budgetprocedure (15626/06).

Rådet noterede sig ved denne lejlighed også en rapport fra generalsekretæren/den højtstående repræsentant om gennemførelsen af fælles aktion 2001/555/FUSP, der har dannet grundlag for udarbejdelsen af den nye fælles aktion. (12091/06).

EUSC er et EU-agentur under den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik (FUSP). Det har til opgave i overensstemmelse med den europæiske sikkerhedsstrategi at støtte EU's beslutningstagning inden for FUSP, især ESFP, ved, når det er relevant, at levere produkter, der tilvejebringes gennem analyse af satellitbilleder og supplerende data. Det er beliggende i Torrejón de Ardoz (Spanien).

EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben

Rådet godkendte en halvårlig situationsrapport om gennemførelsen af EU's strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben (WMD) og en ajourført prioritetsliste med henblik på gennemførelsen fremover.

Det Europæiske Råd vedtog den 12. december 2003 den europæiske strategi mod spredning af masseødelæggelsesvåben. Den halvårlige situationsrapport er udarbejdet af kontoret for den højtstående repræsentants personlige repræsentant i spørgsmål vedrørende ikke-spredning i koordinering med Kommissionen.

RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

Moldova - Aftaler om lempelse af reglerne for udstedelse af visa og om tilbagetagelse

Rådet vedtog afgørelser om bemyndigelse af Kommissionen til at indlede forhandlinger om indgåelse af en aftale med Moldova om lempelse af reglerne for udstedelse af korttidsvisa og en tilbagetagsaftale med Moldova.

Program om grundlæggende rettigheder og unionsborgerskab

I afventen af Europa-Parlamentets udtalelse nåede Rådet til enighed om en generel indstilling til særprogrammet om grundlæggende rettigheder og unionsborgerskab som led i det generelle program om grundlæggende rettigheder og retfærdighed for perioden 2007-2013.

Programmets hovedmål er støtte til civilsamfundets organisationer, bekæmpelse af racisme, fremmedhad og antisemitisme, beskyttelse af de grundlæggende rettigheder og beskyttelse af borgernes rettigheder gennem en tværreligiøs og multikulturel dialog. Disse mål er komplementære i forhold til målene for Den Europæiske Unions Agentur for Grundlæggende Rettigheder og vil fokusere på de områder, hvor der kan skabes en europæisk merværdi.

Schengen-informationssystemet (SIS II) *

Rådet vedtog, efter at der var blevet indgået en aftale med Europa-Parlamentet under førstebehandling, en forordning om oprettelse, drift og brug af anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (*PE-CONS 3662/06*) (*jf. pressemeddelelse 16888/06*).

Adgang til anden generation af Schengen-informationssystemet - motorkøretøjer

Rådet vedtog, efter at der var blevet indgået en aftale med Europa-Parlamentet under førstebehandling, en forordning om adgang til anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) for de tjenester i medlemsstaterne, der har ansvaret for udstedelse af registreringsattester for motorkøretøjer (*PE-CONS 3661/06*).

Disse tjenester vil, når de får adgang til SIS II, have mulighed for at kontrollere, om køretøjer, der ønskes registreret, er stjålne, i ulovlig omsætning eller forsvundne.

Udvikling af SIS II

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordning 2424/2001 og en rådsafgørelse om ændring af afgørelse 2001/886/RIA om udviklingen af anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (*15827/06*, *15828/06*).

Formålet med de to retsakter er at skabe grundlag for opførelsen af de bevillinger, der kræves til udviklingen af SIS II, på EU-budgettet og for gennemførelsen af den del af budgettet. Det har derfor været nødvendigt at udskyde udløbsdatoen for forordning 2424/2001 og afgørelse 2001/886/RIA, så Kommissionen kan anvende det pågældende budget efter 2006 til at fuldføre projektet til udvikling af SIS II, herunder oprettelsen af kommunikationsinfrastruktur.

Som Rådet bestemte i sine konklusioner af 29. april 2004, indebærer forordningen og afgørelsen, at den centrale del af systemet i SIS II's udviklingsfase placeres i Frankrig, og at sikkerhedskopien (back-up) af den centrale del i denne fase placeres i Østrig, forudsat at der foretages de tilpasninger, som er nødvendige for, at dette anlæg vil være operationelt.

Fremme af demokrati og menneskerettigheder

Rådet vedtog en forordning om oprettelse af et finansieringsinstrument til fremme af demokrati og menneskerettigheder på verdensplan med et samlet beløb på 1,1 mia. EUR for perioden 2007-2013. (PE-CONS 3688/06) (jf. pressemeddelelse 16971/06).

Liste over tredjelande, hvis statsborgere skal være i besiddelse af visum ved indrejse i EU

Rådet vedtog en forordning, der ændrer listen over de tredjelande, hvis statsborgere skal være i besiddelse af visum ved indrejse i EU, og listen over de tredjelande, hvis statsborgere er fritaget for dette krav (15398/06).

Forordning 539/2001 indeholder to lister over tredjelande, nemlig lande, hvis statsborgere skal være i besiddelse af visum ved passage af EU's ydre grænser, og lande, hvis statsborgere er fritaget for visumkravet. Forordningen bygger på princippet om gensidighed og tager hensyn til illegal indvandring og den offentlige orden. Det finder kun anvendelse på korttidsvisa (højst tre måneder).

Forordning 539/2001 ændres således:

- Bolivia overføres til listen over lande med visumpligt pr. 1. april 2007
- Antigua og Barbuda, Bahamas, Barbados, Mauritius, Saint Kitts og Nevis og Seychellerne overføres til listen over lande, der er fritaget, fra datoen for ikrafttrædelsen af den aftale, der er indgået med dem
- forskellige kategorier af britiske statsborgere, som ikke er statsborgere i Det Forenede Kongerige i fællesskabsretlig forstand, tilføjes på listen over lande med visumpligt, og statsborgere med status som British Nationals (Overseas) tilføjes på listen over lande, der er fritaget.

Forordningen indeholder også, på visse betingelser, en visumfritagelse for indehavere af en tilladelse til mindre grænsetrafik, konventionsflygtninge, statsløse og elever på skolerejse.

ØKONOMI OG FINANS

Fælles momsregler - Radio- og tv-spredningstjenester og e-handel

Rådet vedtog et direktiv om ændring af direktiv 2006/112/EF om det fælles merværdiafgiftssystem hvad angår forlængelse af anvendelsesperioden for merværdiafgiftssystemet for radio- og tv-spredningstjenester og visse elektronisk leverede tjenester til den 31. december 2008 (16108/06).

Direktivet indeholder bestemmelser om opkrævning af moms på ydelsen af sådanne tjenester fra tredjelande. Vedtagelsen sker, efter at Rådet nåede til enighed på samlingen den 28. december 2008.

Den Europæiske Investeringsbanks eksterne långivning

Rådet vedtog en afgørelse vedrørende forlængelse af Den Europæiske Investeringsbanks eksterne lånemandater for perioden 2007-13 (16058/06).

Ved afgørelsen forlænges de mandater, der gives til EIB til med en fællesskabsbudgetgaranti at yde lån til projekter uden for EU. De nuværende mandater består af et generelt mandat til ekstern långivning og specifikke mandater, der er fastsat ved Rådets afgørelse 2000/24/EF og 2005/48/EF, for projekter i Rusland, Ukraine, Moldova og Belarus.

Aktiviteter uden for EU udgør omkring 10% af EIB's samlede aktiviteter og tegnede sig for 5,1 mia. EUR i 2005, hvoraf 72,5% var med EU-garanti. Garantien forhindrer, at EIB's operationer, der ofte er forbundet med en betydelig højere risiko end bankens operationer inden for EU, påvirker EIB's kreditværdighed. Den sætter altså EIB i stand til at opretholde attraktive lånesatser.

Afgørelsen giver mulighed for at låne på ét retsgrundlag for lån og garantier i alle regioner. Den indeholder en ny geografisk opdeling, der skal sikre en større sammenhæng med EU's politikker og mål i forbindelserne udadtil.

Afgørelsen fastsætter et samlet låneomfang for syvårsperioden på 27,8 mia. EUR, hvoraf 2 mia. EUR tilbageholdes indtil 2010 i afventen af resultaterne af midtvejsrevisionen.

Den regionale fordeling af långivningen beregnes på grundlag af det sidste fastsatte loft på 25,8 mia. EUR.

- Lande i førtiltrædelsesfasen: 8,7 mia. EUR
- Europæiske naboskabs- og partnerskabslande: 12,4 mia. EUR fordelt på
 - 8,7 mia. EUR til Middelhavslande
 - 3,7 mia. EUR til Østeuropa, Sydkaukasus og Rusland
- Asien og Latinamerika: 3,8 mia. EUR fordelt på
 - 2,8 mia. EUR til Latinamerika
 - 1 mia. til Asien
- Den Sydafrikanske Republik: 900 mio. EUR.

Statistikker

Rådet vedtog en forordning om oprettelse af den statistiske nomenklatur for økonomiske aktiviteter NACE rev. 2 og om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 3037/90 og visse EF-forordninger om bestemte statistiske områder (*PE-CONS 3651/06*).

Nordirland - Finansiell bistand til fredsprocessen

Rådet vedtog en forordning om finansielle bidrag fra Fællesskabet til Den Internationale Fond for Irland (2007-2010) (*16647/06*).

Forordningen fastsætter et bidrag på 60 mio. EUR til at supplere de aktiviteter, der finansieres af EU's strukturfonde, navnlig de aktiviteter, der gennemføres under Peace-programmet, og den prioriterer projekter på tværs af grænsen eller på tværs af befolkningsgrupperne.

Den Internationale Fond for Irland blev oprettet i 1986 ved aftalen mellem Irland og Det Forenede Kongerige for at øge de økonomiske og sociale fremskridt og fremme dialogen og forsoningen mellem nationalist og unionister.

TOLDUNIONEN

Toldfritagelse

Rådet vedtog en forordning om ændring af bilag I til forordning 2658/87 om told- og statistiknomenklaturen og den fælles toldtarif (15612/06).

Formålet med forordningen er autonomt at udvide fritagelsen for farmaceutiske produkter under KN-kapitel 30 til at omfatte sterile sammenvoksningsbarrierer til kirurgisk og dental brug, også resorberbare, og artikler til stomipleje. Disse produkter tariferes for tiden med en toldsats på 6,5%.

Denne forordning finder anvendelse fra den 1. januar 2007.

Suspension af toldsatser for visse industri-, landbrugs- og fiskeriprodukter

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordning (EF) nr.1255/96 om midlertidig suspension af den fælles toldtarifs autonome toldsatser for visse industri-, landbrugs- og fiskeriprodukter (15614/06).

Toldkontingenter

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordning 2505/96 om åbning og forvaltning af autonome fællesskabstoldkontingenter for visse landbrugs- og industriprodukter (15613/06).

TRANSPORT

Aftale med Malaysia om lufttrafik

Rådet vedtog en afgørelse om undertegnelse og foreløbig anvendelse af aftalen mellem EU og Malaysias regering om visse aspekter af lufttrafik.

Aftalen er resultatet af forhandlinger under et mandat, som bemyndiger Kommissionen til at føre forhandlinger med alle tredjelande med henblik på at bringe medlemsstaternes gældende bilaterale luftfartsaftaler med disse lande i overensstemmelse med fællesskabslovgivningen.

Kørekort

Rådet vedtog et direktiv, der skal sikre medlemsstaternes gensidige anerkendelse af kørekort, og godkendte dermed fem ændringer, som Europa-Parlamentet havde vedtaget ved andenbehandlingen, og som tilpasser direktivet til nye komitologiregler, som Rådet vedtog i juli 2006¹ (16581/06 + COR 1, 15817/06).

Direktivet tager sigte på at forbedre færdselssikkerheden ved fastsættelse af mindstekrav for lægeundersøgelser af erhvervschauffører og for køreprøvesagkyndiges kvalifikationer og efteruddannelse.

Det tager også sigte på at reducere risikoen for forfalskninger ved brug af en plastikkortmodel og valgfri brug af en mikrochip, når blot det ikke griber ind i almindeligt tilgængelige data (se pressemeddelelse 16972/06).

Civil luftfart - Harmonisering af tekniske krav og administrative procedurer

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordningen om harmonisering af tekniske krav og administrative procedurer inden for civil luftfart (EU OPS), der blev vedtaget i oktober 2006 (se pressemeddelelse 13989/06, s. 31), for at tilpasse den til de nye komitologiregler (PE-CONS 3673/06).

HANDELSPOLITIK

Belarus - midlertidig tilbagetrækning af handelspræferencer

Rådet vedtog en forordning om midlertidig tilbagetrækning af Belarus' adgang til EU's generelle præferenceordning (GSP) (16122/06)

Tilbagetrækningen vil træde i kraft om seks måneder, medmindre Rådet inden da beslutter, at begrundelsen for forordningen ikke længere er til stede.

Udelukkelsen af Belarus fra listen over begunstigede lande under GSP-ordningen er en følge af Kommissionens undersøgelse, der har fundet sted på baggrund af en anmodning fra januar 2003 fra flere internationale faglige samarbejdsorganisationer, af overtrædelser af organisationsfriheden og retten til kollektive forhandlinger i Belarus. I forbindelse med undersøgelsen konkluderedes det, at den belarussiske regering lægger hindringer i vejen for retten til frit at etablere fagforeninger.

¹ Rådets afgørelse 2006/512/EF (EUT L 200 af 22.7.2006, s. 11).

Sideløbende med Kommissionens undersøgelse rettede en undersøgelseskommission, som Den Internationale Arbejdsorganisation (ILO) havde nedsat, i 2004 en række henstillinger, som Belarus skulle efterkomme for at afhjælpe den mangelfulde anvendelse af ILO's konvention om foreningsfrihed og beskyttelse af retten til at organisere sig og konventionen om retten til at organisere sig og føre kollektive forhandlinger.

I lyset af, at Belarus ikke har afgivet de tilsagn, som der er anmodet om, og at overtrædelserne fortsatte, forelagde Kommissionen Rådet et forslag til midlertidig tilbagetrækning af de handelspræferencer, der er indrømmet Belarus.

EU's GSP-ordning gør det muligt helt eller delvist at tilbagetrække præferenceordningerne for produkter med oprindelse i et begunstiget land i tilfælde af alvorlige og systematiske overtrædelser af principperne i FN's og ILO's konventioner om grundlæggende menneske- og arbejdstagerrettigheder.

Tekstiler - Aftale med Belarus

Rådet vedtog en afgørelse om undertegnelse og midlertidig anvendelse fra den 1. januar 2007 af en aftale med Belarus om ændring af den nuværende aftale om handel med tekstilvarer for således at foretage visse justeringer af de kvantitative lofter og om forlængelse indtil den 31. december 2007 (15552/06).

Antidumping - Algeriet, Belarus, Rusland og Ukraine - Urinstof og ammoniumnitrat

Rådet vedtog en forordning om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af opløsninger af urinstof og ammoniumnitrat med oprindelse i Algeriet, Belarus, Rusland og Ukraine efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i Rådets forordning (EF) nr. 384/96 (15815/06).

Antidumping - Japan - Fjernsynskamerasystemer

Rådet vedtog en forordning om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af fjernsynskamerasystemer med oprindelse i Japan efter en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i Rådets forordning (EF) nr. 384/96 (16068/06).

EU/Schweiz - Gensidig anerkendelse af overensstemmelsesvurdering

Rådet vedtog en afgørelse om godkendelse af en aftale mellem EF og Schweiz om ændring af aftalen om gensidig anerkendelse af overensstemmelsesvurdering (8918/3/05).

FORSKNING

Særprogrammer vedrørende EU-forskning for 2007-2013*

Rådet vedtog beslutninger om særprogrammer til gennemførelse af EU's syvende rammeprogrammer for forskning¹ (15965/06, 16368/1/06 ADD 1).

Det Europæiske Fællesskabs syvende rammeprogram vil blive gennemført for perioden 2007-2013 ved hjælp af fem særprogrammer: "Samarbejde", "Idéer", "Mennesker", "Kapaciteter" og særprogrammet for Det Fælles Forskningscenters (FFCs) aktiviteter.

- *Samarbejde* vil omfatte tværnationalt samarbejde vedrørende følgende politisk fastsatte temaer: sundhed; fødevarer, landbrug og fiskeri samt bioteknologi; informations- og kommunikationsteknologi; nanovidenskab; energi; miljø; transport; samfundsvidenskaber og humaniora; rummet; sikkerhed. Budget: 32,4 mia. EUR.
- *Idéer* vil omhandle forskerinitieret forskning, der bygger på initiativer fra forskerkredse, og forvaltes af et europæisk forskningsråd. Budget: 7,5 mia. EUR.
- *Mennesker* er rettet mod støtte til uddannelse og karriereudvikling for forskere og sigter mod at øge det menneskelige FoU-potentiale i Europa, både kvalitativt og kvantitativt. Budget: 4,7 mia. EUR.
- *Kapacitet* yder støtte til centrale elementer i Europas forsknings- og innovationskapacitet såsom: infrastruktur; forskning til fordel for små og mellemstore virksomheder; videnbase-rede regioner; forskningspotentiale; forholdet mellem videnskab og samfund; udvikling af forskningspolitikker og internationale samarbejdsaktiviteter. Budget: 4 mia. EUR.
- *FFC's direkte aktioner (ikke-nukleare aktiviteter)* med henblik på fortsat at levere videnskabelig og teknisk støtte til EU's politiske beslutningstagning. Budget: 1,7 mia. EUR.

¹ Det Europæiske Fællesskabs syvende rammeprogrammer for forskning blev sammen med fordelingen af budgetbevillingerne og reglerne for virksomheders, forskningscentres og universiteters deltagelse vedtaget af Rådet den 18. december (jf. *pressemeldelse 16887/06*).

Det Europæiske Atomenergifællesskabs (Euratoms) syvende rammeprogram vil blive gennemført for perioden 2007-2011 ved hjælp af to særprogrammer: særprogrammet for forskning og uddannelse på det nukleare område og særprogrammet for FFC's aktiviteter inden for nuklear forskning.

- *Særprogram for forskningsaktiviteter på det nukleare område* inden for fusionsenergi, nuklear fission og *strålingsbeskyttelse* (herunder gennemførelse af ITER-projektet). Budget: 2,2 mia. EUR.
- *FFC's direkte aktioner* med henblik på at understøtte forskningsaktiviteter, som gennemføres i et tværnationalt samarbejde vedrørende håndtering af nukleart affald, nuklear sikkerhed og nuklear sikkerhedskontrol. Budget: 517 mio. EUR.

Rådet vedtog også en forordning om regler for virksomheders, forskningscentres og universiteters deltagelse i foranstaltninger under Det Europæiske Atomenergifællesskabs syvende rammeprogram (15964/06).

ENERGI

Ignalina-kernekræftværket

Rådet vedtog en forordning om gennemførelsen af protokol nr. 4 om Ignalina-kernekræftværket i Litauen, der er knyttet som bilag til tiltrædelsesakten af 2003 (16175/1/06).

Formålet med denne forordning er at gennemføre den supplerende EU-bistand i 2007-2013 for at imødegå følgerne af lukningen og nedlæggelsen af Ignalina-kernekræftværket.

I protokol nr. 4 påtog EU sig at yde en passende supplerende bistand til Litauens indsats for at nedlægge Ignalina-kernekræftværket, også efter Litauens tiltrædelse af EU, i perioden indtil 2006 og derefter.

SUNDHED**Pædiatriske lægemidler**

Rådet vedtog en forordning om ændring af forordningen om lægemidler til pædiatrisk brug, der blev vedtaget i oktober 2006 (jf. *pressemeddelelse14290/06*), for at bringe den i overensstemmelse med de nye komitologiforskrifter (*PE-CONS 3677/06*).

SOCIALPOLITIK**Det Europæiske Institut for Ligestilling mellem Mænd og Kvinder***

Rådet vedtog en forordning om oprettelse af et Europæisk Institut for Ligestilling mellem Mænd og Kvinder, idet alle ændringer vedtaget af Europa-Parlamentet ved andenbehandlingen blev godkendt (*16579 + COR a + ADD 1, 15795/06*).

Instituttets overordnede formål er at styrke fremme af ligestilling mellem mænd og kvinder, herunder integration af ligestillingsaspektet i alle fællesskabspolitikker og nationale politikker, og bekæmpelse af forskelsbehandling på grundlag af køn og at øge EU-borgernes bevidsthed om ligestilling ved at yde teknisk bistand til Fællesskabets og de nationale institutioner.

Med henblik på at nå disse mål skal instituttet navnlig

- udbrede oplysninger vedrørende ligestilling mellem mænd og kvinder samt foreslå områder for yderligere forskning
- udvikle metodiske redskaber for at støtte integrationen af ligestilling mellem mænd og kvinder i alle fællesskabspolitikker og nationale politikker og støtte integration af kønsaspektet i alle Fællesskabets institutioner og organer
- gennemføre undersøgelser af situationen i Europa, hvad angår ligestilling mellem kønnene
- oprette og koordinere et europæisk ligestillingsnetværk
- øge EU-borgernes bevidsthed om ligestilling
- udvikle en dialog og et samarbejde med ikke-statslige organisationer og ligestillingsorganer.

Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen

Rådet vedtog en forordning om oprettelse af Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen, idet alle ændringer vedtaget af Europa-Parlamentet ved førstebehandlingen blev accepteret (*PE-CONS 3678/06*). Fonden kan ikke overstige et årligt beløb på 500 mio. EUR (i løbende priser).

Uanset globaliseringens positive indvirkninger kan den også have negative følger. Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen, der er tilgængelig for alle medlemsstater, vil være det instrument, hvorigennem Fællesskabet kan vise solidaritet med arbejdstagere, der er ramt af afskædelser som følge af gennemgribende strukturelle ændringer i verdens handelsmønstre, for at bistå dem med deres reintegration på arbejdsmarkedet (*jf. pressemeddelelse 17009/06*).

UDVIKLINGSSAMARBEJDE

El Salvador

Rådet vedtog en beslutning, der giver El Salvador mulighed for fortsat at være omfattet af den særlige ansporende ordning for bæredygtig udvikling og god regeringsførelse fra den 1. januar 2007 til den 31. december 2008 (*16060/06*).

ALMINDELIGE ANLIGGENDER

Procesreglementet for Domstolen og Retten i Første Instans

Rådet vedtog to afgørelser om ændring af procesreglementet for Domstolen og for Retten i Første Instans med henblik på at indsætte bulgarsk og rumænsk blandt processprogene ved Domstolen og ved Retten i Første Instans (*15778/06, 15780/06*).

ÅBENHED

Aktindsigt

Rådet vedtog svaret på genfremsat begæring nr. 39/c/01/06 (*16193/06*).